

Előfizetési díj: Postán vagy Pécssett házhoz küldve: egész évre 5 ft., fél-évre 2 ft. 50 kr., negyed évre 1 ft. 25 kr. egyes szám 10 kr. Megjelenik minden szombaton. Egyes számok kaphatók Weidinger N. könyvkeres. (Széchenyi tér).

PÉCSI FIGYELŐ.

Hirdetések ára: Egy négyhasábos petit sor egyszeri megjelenéséért 8 kr. többszöri megjelenésnél árleengedés adatik. Minden hirdetés után 30 kr. bélyeg díj fizetendő. A nyitólépet 1 petit sora 10 kr. A hirdetés díj előre fizetendő.

Szerkesztői iroda: Ferenciek utczája 22.sz. I emelet. Kéziratok vissza nem küldetnek

A lap szellemi részét illető közlemények és előfizetések a szerkesztőséghez, a hirdetések pedig a kiadóhivatalhoz intézendők. Előfizetheti helyben: a kiadóhivatalban, Blauhorn Antal úr a városházi épületben, Lill János úr a budai külvárosban, Böhm C. F. úr a szigeti külvárosban lévő kereskedésben, és Fesztl Károly úr könyvkötő üzletében, Király utca (nemzeti kaszinó épület), valamint a vidéken minden postahivatalnál.

Kiadó hivatal: Taizs Mihály nyomdájában Majláth-tér 22. szám alatt.

A márcziusi napok.

Dobbanj szív, emelkedjél kebel, s szikrázzon a hazaszeretet lángoló tüze a lélekben. — Nagy nemzet, dicső nép vagyunk, mert történetünknek vannak kiemelkedő, egekert érő eszései. — S minket háborítana az elenyészés gondolata, minket remegtetne a jövő, nem! százszor nem! Gigások leszünk, harcolunk az ellenel s jelszavunk, mint volt a múltban, úgy a jelen és jövőben „Előre!” Félre kishitű kételgő, ki nem hiszsz a nemzet erkölcsi erejében, félre, nem a kormányrúd a helyed, menj a vénasszonyok közé sopánkodni, jéveszekelni.

Kitárul előttünk a multak könyve, sok szomorú dolgot regél, hogy voltak hűtlen, gaz, jellemtelen fiai, hogy voltak pénztr. rangot, kitértetést imádó fajzatai, hatalomra vágyó nyomorult sarjai. ah! bizony szomorú dolgok ezek! De ha fordítunk a könyvben, előáll Klio ragyogó arczal s rámutat a félistenekre, a halhatlan hősökre, önmagukat feláldozó honfiakra. Látjuk Rákóczi, ki nek nem kellett szolgaságba jutott hazában a birtok. Látjuk a hősiest meghalt Kontot, Zrínyit, Dugonicsot és még sok ezret. — Az a nemzet, mely ily napokkal rendelkezik, elhomályosítja a szent János bogár“ csillámlását, ha mindjárt piros bársonyszék, miniszteri hatalom lenna a visszaverő hátfal. — Remény, remény! remény légy velünk.

Szövik a reneteg hálót, hogy fogjuk egy nagy hatat, de hisszük, hogy nem vásik bele a foguk. Két hónapi provisorium nem volt elég a nagy munkára, reményljük, hogy a még másik kétfő is kevés lesz, sőt ez az országgyűlés azon fogja észre venni magát, hogy nem tett semmit.

TÁRCSA.

Kölcsey ismeretlen költeményéről.

A „F. v. L. ap.“ mult heti számai egyikében Ferenczy József Kölcsey egy eddig ismeretlen költeményét tette közzé, melyről igen helyesen azt jegyzi meg, hogy „a szellem, mely azt átlenyi, azonos azzal, mely ifjabbkori műveit jellemzi.“ Mielőtt e költeményhez mi is hozzá szólnánk, közöljük azt egész terjedelmében, hogy az olvasó maga is kellő átnézetet nyerjen róla és tájékozódhassék a mondandók felett. Ime:

A holdhoz.
Istennéje csöndes éjjelünknek,
Ömledsz feléd a lángkebel.
Kellems hold! üdvözlünk szívünknek
Tiszta és forró érzelmivel.
S mint pástor lángzó keble, a dal
Ömleng hozzád tiszta hangjain,
A midőn az élet zaja elhal
S lágy hang kél a lantnak hurjain.
Oceánba tér a nap ragyogva,
Bús homály leng a szép tájakon;
De szép arczod távol mosolyogva
Kél keletről a szirtormokon.
S mint a könnyű csolnak habdagályán
Lengve a szél a tág lég úrén,
S fennutazva a szép égi pályán
Fennut lepeit vonsz a földtekén.
S nem borulva felhők fátyolába
Tiszta fényed szépen terjedez,
És szent berkek csendes alkonyában
Nympháidnak karja zengedez.
A friss forrás csörög a hegyekben,
Képed szászorozva osztja szét;
Philoméla a szelid ligetben,
Nézed zengi bájos énekét.
Fájdalomtól elsorult kebelnek
Nincsen enyh, nincs béke s nyugalom;
Sugárid rá bájos fényt lövellnek,
És szelidül a vad fájdalom.

a mit tett az ország volt. — Ha a delegáció egyhangulag bökolt is a hadorhajunak! de azt ki mrem mondani, hogy a nemzet nem lesz olyan hajlongó derekú, nyársat nyeltünk s nem hajolhatunk, mert életünkbe kerülne.

Ma háború, holnap béke, ma annexio, holnap secundogenitura, ma kardesörtetes, holnap szervezgetés, ma mozgosítás, holnap rostokolás, ma ágyubömbölés, holnap esőkezpapanás, ma élethalál harc, holnap örök béke, ez a mostani divat. Keverik a kártyát, nyitogatják Pandora szelenczeit, vagy már ki is van nyitva, nem csak a mi nyakunkon, de az egész Európán rajta a nyomorúság. — Poroszországban a sok dicsőség csillapítja az éhséget, Oroszországban az egység utóhatása takarja el a százanandó szegénységet, Angolországban a gyűlésezés és harcezi lelkesedés felejteti a gyomor követelményét, Spanyolországban a feltámadott áhitatosság takarja el az inséget, Franciaországban a zsbadás még nem enged tisztán látni, Oroszországban a vutki elbődítja a fejet, elhallgattatja a korogó gyomrot. És ez mind a királyok nagyobb dicsőségére történik így.

Nálunk eddig az volt a jó, hogy amúgy istenigazában kibeszülhetjük magunkat. Össze jöttünk, gyűlésezünk, megbeszéljük az ország dolgát, szidtuk a kire rá fért, dicsértük, a ki megérdemelte, egy szóval elmondtuk a szívünkben tartogatott bánatot, örömet. Most igen sok a bün, nagyon sok a rút gonoszság, úgy hogy a gyűléseken jogosan csak átko szó hangozhatnék és megbélyegző ítélet, hogy pedig ezen felháborodás méltóan ne nyitkozhassek, hát a szél olyan nótát dudikál, hogy nem szabad lesz gyűlésezni.

Szentté teszed a szív gerjedelmét,
Mely örömmel mereng arczodon;
Boldogított a kebel érzelmét,
Mint a lelkeket elysion.
Kristályfényt öntesz el a tetőkön,
Sugárid, mint ár, szereltemnek;
Boldog érzet gyúl a szeretőkön,
Kik szép fényednél andalgának.
Vagy csöndes dal ifju gerjelemtől
Zeng a kedves lyánka ablakban,
S elragadva a hölgy szereltemől
Forró csók esattan el ajkán.
Szűz istenné, ah töltök messzére
Lengesz szép pályáidnak tavolán,
Nem szállasz le nympháid keblére,
Nem mulatsz berkáidk alkonyán.
Jöjj alá oh még egyszer földünkre,
Hagyd láthatassuk magas kellemed;
Vagy önts onnan szűz érzést keblünkbe,
Hasson által égi szellemen.
Tiszta s szent keblemelek ömledése
Tiszta és szent tárgy után eseng;
Ah, de e tárgy, mely után hon ége
Mint a vonuló felhő messze leng.
Forró s zajos szívem gerjedelme,
De szűz, mint arczod sugárid;
Titkon eped keblem lángszerelme,
Csak hozd hatnak panaszaid.
Ah, de ezt sok undok keblek,
Melyeket nem lelkesít éreny;
Helytelen vagy tiltott szenvedelmek
S vad kéj grújtyák és a ferde kény.
Nem hat át a rénynek lágy sugára
A ködön, mely üli szívöket.
Ah, szállj le az embernem lakára,
S tisztítsd meg a kebleket.
És ha kináimnak nemsokára
Lágy álmat nyujt a végnyalom,
Tiszta arczod ömlengő sugára
Lengjen el majd néma ágyamon.
Lány, ha jó könyv rezgve szép szemében,
Esti szél lengetve fűrtet;
Légy vezérje a bú éjjelében
És hozd hozzám lyánkam lépteit.

No kedves vármegyém! ha ez ellen egész erővel nem opponálsz, akkor elbujhatsz szegénylettedben, nem vagy már életre való.

De van egy igen jó jel, a miből én jót reményelek, a kormánypart tagjai kezdik restelleni a dolgot s készülnek elhagyni a súlyedő hajót, mint a telivér patkányok szokták. Már nem is tagadják, hogy ők is megsokalták a licitációt, mert azt veszik észre, hogy az ország dolgai nem —, hanem — jel után haladván, árlejtést és nem árfeleverést hoztak létre. — Az ilyen tisztességes elpudeálásnak meg szokott a jó következménye lenni, ezekből származnak a legjobb ellenkörtések, mert azért legjobban szokott az ember haragolni, ha megszegényedik.

Egyek voltak ama nagy napon, minden ajk ezt kiáltotta „A magyarok Istenére esküszünk;“ most is legyünk egyek Kossuth édesapánk szeretetében, ne tágitsunk, hanem kitértőn nyomuljunk előre, tömör legyen a phalanx, egyező legyen az akarat. — Mártius 15. varázserővel, büvös hatalommal, magával ragadó érzélemmel hasson ti reátok, édes hazám minden lakosai. — Ne versengjünk egymás ellen! legyünk mind az 1848 híve. Ha élünk kell, éljünk becsülettel, ha halni kell, haljunk meg dicsőn.

És most ti nyugvó porok! rátok a szent emlék áldást hiut, nyugvó helyetek felett a nemzet vélangyala szárnyával örök dicsőségpalat adja a szellők és viharok hátára. — Ti élők, kik itthon keseregték s kik a honföltávol agzódva virrasztotok, fogadjátok lelkiünk tiszteletét, szívünk hálaköszönötét, ne féljete! mi

A mi e költeményben legelsőben is szemünkbe ötlök, az a benne nyilatkozó eszményi vágy a nyugalom, a béke után. Nem csupán az úgynevezett sentimentalismus, aztán a jelenlét szük körével való elégtelenség s folytonos csapongása képzete titokzatos alakjaival vonzották őt mindegyre e tárgyhöz; hanem a lettűn szép hellenvilág utáni sóvárgása is egyszerűsmind, mely a berkeket megnépesíté, a völgyekbe oda képzelé a visszhang enyegző játékait; a hogy eszesen lomboktól koszorúzza remek görög eszarnokot látott és visszazsírta a derű és kellem varázsát még a sirhalomok közé is. Mindjárt a képzelethez is két költeményt írt, egyet 1808-ban, a másikat 1818-ban. A különbség a kettő között kirívó. Mert míg 1808-ban még küzdelenben van a tartalommal s rimeit határozatlanok, eszme és alak kellőleg nem fornak egybe; 1818-ban már a forma bevégettséget tünteti föl s gondolatban határozottan tőr eszményi célja felé.

Szállj képzelet, szállj rózsafátyolodban
Bátran lebegve, mint királyi sas;
S ezerfelé változva szép arczodban,
Lelekre, szivre bájeróval hass.

Ily különbséget találunk a holdhoz írt költeményeiben is. Ezek, ide nem számítva rokonságot költeményeit, hárman vannak, melyek egybevetésével könnyen megjelöljük a kulcsot a kérdésben forgó költemény korához is. Első e nemban a holdhoz 1811-ben írt töredéke; következik azután az Abránd, melynek évszáma: 1813; végül megint a „Holdhoz“ című, mely 1825-ben született meg. Ez utóbbiban tartalom és forma ritka tökélyvel párcsulnak; a nyelv zenéje Kölcseyhez méltó dallamossággal érvényesül; a verssorok hullámzata mindenütt érezhető és szabatos; a rimek éneklően csengenek össze és változatosak. Mutatványul ime:

Ismertelen messze föld vidékin
Kísér s huzrol titkos érzetem;
Rengetegben, sziklák omladékán,
S vad pusztakon árnyát kergetem.

értünk titeket, s ha kell, ha eljön az idők teljessége, tettekkel felelünk. Eljen a haza!

Lajos.

— **A magyar delegációk** után a bizottsági és nyilvános tárgyalás ceremoniján szerencsésen átestek, egyhangulag megszavazták a 60 milliónyi hitelt ismeretlen eszölokra. Az osztrák delegációban az elfogadás nem lesz egyhangú, de $\frac{2}{3}$ rész többséget várnak. — A tárgyalások alatt felmerült többféle kérdésekre a külügyér által adott feleletek és hosszas semmit mondó fejtegetések által senki sem lett okosabb, csak azon meggyőződést nyerték a császár és királyi delegátus urak, hogy kötelességük a hitelt vaktában megszavazni.

KULFÖLD.

A vihar közeledik, az előlekek mutatkoznak. Borul a láthatár, a szél itt ott már lábra kap — csak a villámlás van még hátra és a dörgés. Senki sem tudja, vajlon esendesen át fog-e a vihar fejünk felett vonulni, — a congressus, mely legközelebb össze fog ülni Berlinben, vajlon miként a szentegyház herangja cioslatja-e veszterhes fellegetek. Történeki bármiként, a villámhárítókát felállítjuk mi is — felállítjuk a többi hatalmasságok is.

Andrássy megkapja a 60 millió hitelt, — Anglia szövetségeseket keres és lázas tevékenységgel készül a vihar elé. A jövő titka — mi fog történni.

A kongressus egybeülése ellen roppant akadályok gördülnek. Anglia és Ausztria-Magyarország követelik, hogy Muszkaország biztosítékot adjon az iránt, hogy Törökországal a nyilvános békekötésen kívül más szerződésre ne lépjen. Oroszország ez ellen biztosítékot nem adhat, mert a titkos szerződés máris hatályban van, miután elárulja ezt azon körülmény, hogy 40,000 török foglyot boesájtott szabadon Muszkaország. E harcsook Boszníába küldetnek és Ozman pasa vezérlete alatt a netáni osztrák-magyar occupationális hadsereg ellen fognak küzdeni. Tessék már most besétálni Boszníába, ha a rablóhadjáratot sanctionálni akarjuk.

Syriában a seldzsuki dynastiát kiáltották ki s így a görög és bosnyák lázadáshoz (ez utóbbiak újabban ismét fellázdáltak) még a törökök lázadása is járul.

Ész-e tunderberkek szent homalyan?
Ohajtásim ott is rengenek;
Túl az égen, túl a csillagpalyán
Gondolattal messze röpnek.
Képzetemben száll egy édes álom,
Lángvonnással egy kép bennem ég
Folyton érzem és még sem találom,
Itt közel leng e bús messzeség. — stb.

Ha már most e költeményből következtetést akarnánk vonni a „F. Lapok“ közlő költeményre, meglepő eredményekhez jutnánk. Elsőben is azt tapasztaljuk, hogy az ismeretlen költemény, ha egy-két gyönyörű hasonlatot tartalmaz is, nagyobbára leírásból áll; kifejezései, szép eszméi ellenére is erőtlenekek, képei határozatlanok, utolsó szaka érthetetlen; aztán az 1825-ben Csekén írt s épen jellemzett költemény keeses szabatosságához képest hosszadalmas s majdnem vontatott; végül hogy alakján teljes ellentétben Kölcsey technikájának finom átlátszóságával, bizonyos lazóság vehető észre. Ez a mythologiai minden esetre fiatal korra, tapasztalatlanságra vallanak, olyannyira, hogy felülteles vizsgálatra is kimondhatni, miszerint Kölcsey e költemény 1815-ön innen, tehát nem Csekén írta. És ha némely kifejezések ismételt használatára figyelmissé leszünk; ha gondolatmeneténél fiatalkori költeményeivel rokon voltára rámutatunk: oly tőrre jutunk, honnan bizvást még évszámát is meghatározhatjuk. Mert ime „A Képzülethez“ írott első költemény; továbbá „A nyugalomhoz.“ „A szerető.“ „A választás.“ „Kazinczyhoz.“ „Egy született leánykának.“ „Végnyugalom“ című költemények mind ily hangulatot tükröztenek. Ha már most meggondoljuk, hogy a nevezett költemények 1808 és 1810 között készültek: egész bizonyossággal állíthatjuk, hogy a „F. L.“ közlő költeményt Kölcsey még debreczeni diákkorában 1808-ban vagy 1809-ben, s vagy magában Debreczenben vagy pedig szintűdő alatt Álmosdon, avagy Sződemeteren írta.

Ennyit az ismeretlen költeményről. De még egyet!
A napokban olvastuk, hogy Flegler Sándor nürnbergi német író Kölcseyről írott tanulmánya magyar fordításban is megjelent. Flegler Sándor Kölcsey

kik az Ozmandynasziát le akarják a trónról taszítani és Omar nevezetű nemzetiségi főnököt akarnak a trónra.

Magában Konstantinápolyban hallatlan lett a fejlettség és zavar, az izgatottság nőltön nő. Az éhség borzasztóan dühöng. Új meg új falragaszokat függesztenek ki, melyekben nyiltan kárhoztatják a szultán és kormánya engedelményeit s azok ellenében Mithál pasa hazahívását sürgetik, kitől valószínűleg reménylik, hogy a nemzeti ellenállás hathatós ragékonyságot nyerne. Sőt híre volt, hogy Mithál pasa márczius 19 én reggel haza érkezik. A pályaudvart roppant néptömeg lepte el, — de Mithál pasa nem érkezett meg.

Németország titokban felajánlotta Londonban közvetítését az angol-muszka viszály kiegyenlítésére, hogy ez által Ausztria-Magyarországot izolálja a congressuson s így az osztrák-magyar birodalom és Oroszország közti háború kitörését siettesse, — ha csak Ausztria le nem mond érdekei megvédéséről. Azonban ravasz róka ez egyszer felsült, mert Anglia ezen ajánlatot fölöslegesnek tartván, arra szölitotta fel Németország képviselőjét, hogy a közvetítés helyett csatlakozzék az európai hatalmakhoz Muszkaország ellen, minek csupán az volna a következménye, hogy Muszkaország képtelen volna az európai béke ellen nehézségeket támasztani, ha csak oly iszonyuan el nem akarja magát veretni, hogy egy századig őrizné a „betegígyat.“

Anglia folytatja a szövetségesek keresését. Nemrég Oroszországban kopogtatott. A római angol követ bizalmas kihallgatáson fogadtatott Umberto király által. Mondják, hogy a kihallgatás célja, az olasz királyt rábeszélni, hogy szakítson Németországgal, s ha a czél eléretik, Anglia legmesszebb terjedő reményei elérését igéri, anélkül, hogy az Ausztria-Magyarországot hátrányára lenne. Az olasz kormány szereti a silt galambot és így nem igen nehéz, megnyerni őt bármily kalandos politikának is. Különbön Oroszország — ez újdonsült nagyhatalmasság — nem sok vízet fog zavarni. Újabban hírik, hogy Anglia Dániát is megnyerte volna Muszkaország elleni szövetségének.

Oroszország látja a veszélyt, mely feje fölétt torlódik, — készülődik is hozzá, mert el van határozva, egy topdatot sem engedni. Oroszország Svédországot óhajja megnyerni szövetségessül, másrészt pedig Észak-Amerikával ceceitroz, tudva azt, hogy az észak-amerikai unió féltékeny Anglia tengeri hatalmára. Alig hisszük hogy Svéd-

egyik jeles tanítványától, Szalay László nagyevű történetírónktól tanult meg magyarul, midőn ez mint menekült Svájcban tartózkodott. Ennek eredménye lön, hogy Flegler, ki K. lesey műveivel is Szalay nyk révén kötött ismeretséget, az előbbiről rövid életrajtot írt s ezzel együtt néhány költeményét is közlé tette remek fordításban. Nem tudjuk, vajlon a magyar fordítás a német költeményeket is magában foglalja-e? mert a Flegler művének csúspontját a fordítások remekesége teszi. Így olvasva a „Küzdés“ című ódat, göthi mélységet vélünk tapasztalni, göthi zengzettséget hallani és a nagy német költő „Gräuzen der Menschheit“ című költeményét közel találjuk. Am a többi költemény is csak azt igazolja, hogy Kölcsey mint egyszerű versíró is nagy ember, vagyis igazi költő. És erre nézve az „Összehasonlító történeti lapoknak“ volna kötelessége a Flegler fordításában megjelent költeményeket a világgal megismertetni. Szivesen szolgálnuk neki s meg nem bánja, ha szolgálataink igénybe veszi. A világ megint fordult egyet; a sors úgy akarta, hogy a jelen év száma rokonságban legyen az év számával, melyben Kölcsey elköltözt. Akkor ezernyolczszáz harmincznyolczat írtak. Tíz évre rá, azaz 1848-ban kiűtött a forradalom. Tíz év múlva, azaz 1858-ban megint nagyfontosságú mozzanat fordult elő: ekkor tört meg az abszolút korszak ereje. 1868-ban szilárdult meg a kiegyezés aerája. És mi fog történni 1878-ban? A jó Isten a megmondhatója. Annyi bizonyos, hogy nagy eseményeknek megyünk eléje. Botta K. Tivadar „Millenarium“ című szép értekezésé számára Kölcseytől vett mottót (Rákóczy hajh! Bercesényi hajh!) (Fejedelmünk hajh!) És ime a honfoglalás ezredik éve körülbelül 1888-ban telik be! Tehát ismét a nyolczas évszám, vagyis: 1838, 1848, 1858, 1868, 1878, 1888 = 50 év és felszázados fordulója Kölcsey halálözása évének. De 1890-ben fogjuk üdvözölni Kölcsey születésének, százados évfordulóját mikor is valószínűleg minden bajon túl leszünk. Higyjtek ezt és mondjuk Kölcseyvel, hogy

De néked élni kell, ó hon,
S örökre mint tavasz virulni.
Vajda Viktor.

ország halálos ellenségével kötne barátságot, — míg az uniónak nehezen fog annyi pénze lenni, hogy egy kis tengeri viadalt rendezze az oroszok kedvéért, csak úgy potyára. Mert vajlon mit keresne, mi érdeke volna az észak-amerikai uniónak Európában? Semmi.

Franciaország saját hellyeivel foglalkozik, s a lapok is ritkán czikkeznek a keleti kérdéssel. Franciaország addig nyugton marad és nem zavartatja békéjét, melyre oly nagy szüksége van, — míg Németország nem vesz aktív részt a bonnyodalmakban. Franciaországot természetesen ez alkalommal Németország ellenfele táborában fogjuk találni. Franciaországban hetedik évfordulóját ünnepli a párisi commune-ek, és a várva várt amnesztia törvénye még meg nem szavaztatott.

A muszka kormány felszólította az oláh fejedelmet, hogy miután a haború befejeztetett és Románia feladatát teljesítette, még a congressus előtt fegyverezesse le hadseregét. Az oláh kormány Muszkaország és kérelmét a leghatározottabban visszautasította. A fejedelem előlkéte alatt legközelebb miniszteri tanács tartatot, melyben a bessarabiai kérdést tárgyalták. A fejedelem azt tanácsolta, hogy a congressus összejövetelére még a nézet nyilvánosságától is tartózkodni kell és csak azon esetben, ha a congressus szentesítene Muszkaország határozatát, volna tanácsos az erővesebb fellépés; majdnem az összes miniszterek ellenlétek e gyáva magatartást, de végre Károly fejedelem ama nyilatkozatára, hogy nem hiszi, mikép Vilmos császár még egy családbelie ügyében is Oroszországnak szövei szerepét teljesíten, megnyugodtak. Egy miniszter felvetvén a kérdést, hogy mit tegyen a kormány azon esetben, ha Oroszország még a congressus előtt foglalná el Bessarabiát, elhatározatot, hogy a foglalást fegyveres erővel fogják megakadályozni.

Albrecht főherceg Galicziába megyen. E hír folytán felmerült kombinációk azt erősítik, hogy Albrecht főherceg a Muszkaország ellen vezetendő hadsereg főparancsnokánál vizsuzelme.

Wrede herceg Ausztria Magyarországra szerb diplomatiái ügynöke övást emelt a szerb kormányt a Boszniában inscenizotott osztrákellenes izelmek miatt és kijelenté, hogy ha ez még egyszer ismétlőlnék az osztrák kormány a legszigoribb rendszabályt alkalmazza Szerbiára. (Ugyan hányadszor már? szedő.)

Potocky gróf galicziái helytartót a király ismét meglátogatta, e látogatáshoz különböző kombinációk tűznek. Neiperger helyére lemergő hadparancsnoknak b. Molnár nevezették ki. E hírt szüntén a haború előjelének tekintik.

Humberto olasz király a jövő tavaszszal meglátogatja az összes európai udvaroktól; első sorban Ferencz József császárt királyt látogatja meg, hogy biztosítsa, miszerint uralkodása alatt nincs, helye oly kormány, melynek politikája Olaszország terjeszkedésére irányulna. Mi azonban hinni akarjuk inkább, hogy Humberto holmi zsirus falatot megz kunyorálni, és azért látogatja meg először királyunkat, mert látja mire vissza találna jönni európai utjából, akkora a többi udvaroknál tett üzemei napvilágra jöven — nem legkényelmesebb helyzetbe találna jönni mint vendég.

Szent-Pétervárott egy újabb messze elágazó összeközlést fedeztek fel nihilista részről. Roppant feltűnést keltett, hogy az összeközlők között főrangúak neveinek is nyomára jöttek és a czarra is nagyon lesújtólag hatott, hogy még a gyozelmes hadjárat sem volt képes a forradalmi elemeket elhallgattatni. A typhus borzasztóan tizedeli a muszka hadsereget Európában és Asztában. A bekeötés óta közel 100 000 muszka katona veszett el a betegségben, majdnem annyi a mennyi a hadjáratban. Az erdejyi és galicziái határok az oroszok hadsereget állitanak fel, a hazatérő gárda hadtestek a galicziái határra vonulnak.

A porta elfogadta Oláhország ajánlatát a foglyok kicserélésére, de ez függőben marad, mivel Muszkaország ezt most időszerűtlennek tartja.

A „Daily Telegraph“ szerint az angol kormány dühös jegyzeket intézett a szent-pétervári kormányhoz, melyben rögtöni a borival fenyeget ha a muszka hadak még egy lépessel hatadnak a Dardanellák fele.

Görögország a congressusra fog bocsátatni, de Oroszország nem akarja, hogy szavazási jogra legyen.

Keuf pasa mint rendkívüli követ Szent-pétervártól van a bekeszerződés ratificatiója végett.

A siklósi Billitz-féle csődügy.

Érdekes végtárgyalás tartatott e hó 16, 17 és 18. napján a pécsi kir. tszék fenyítőosztályánál. Mint vádlottak Szieberth Nándor ügyvéd, pécsi lakos, Klein Károly, Ugleisits Miklós, Pandurovics Milán, Pandurovics János, Roncsics Naum és Alt Mark, siklósi kereskedők állottak a törvényszék előtt.

Ezen nagy port vert bünygy vázlatá röviden következőkben foglalható össze: 1876. évben Billitz Hermann, siklósi kereskedő ellen eső nyitattván, Szieberth Nándor perügyelőül, Klein Károly pedig id. tömegmondnokul kinevezettek. A esőválasztmány megválasztása előtt azonban a hitelezők két részre szakadtak és a nagy többség Klein Károly végleges tömegmondnokká leendő megválasztásának ellene volt. Klein Károly és érdektársai, kik fennebb

felsoroltattak, a esődtömeget hatalmukba keríteni óhajtván, eszköz után néztek, hogy a választás alkalmával a többséget maguk részére biztosítsák, miután azonban a esődtömeg elleni követeléseket már mind bejelentették, ily eszközt nem találtak, miért is Szieberth Nándor perügyelőhöz fordultak, adna nekik tanácsot, mikép juthatnának túlsúlyra. Szieberth Nándor perügyelő erre állítólag azon tanácsot adta, miszerint többséget csak úgy fognak nyerni, ha mind-egyikük felosztja a már bejelentett követelést szinleg több apróbb részletre az ismerősök és rokonok között ezent szinleg felosztott követelési részleteket mint valódi követeléseket a esődtömeg ellenében újból bejelenti. Ezen tanács folytán vádlottak Klein Károly, Pandurovics Milán, Ugleisits Miklós és Roncsics Naum számtalan meghatalmazásokat állítottak ki s meghatalmazványokra rokonai s ismerőseik nevével aláírták. Ezen meghatalmazványok mind hamisak, a mennyiben vádlottak maguk is beismerik, hogy az azokon aláírt neveket nem az illetők, hanem maguk vádlottak írták alá. Ezen meghatalmazványok vádlottak állításaként kitöltetlenül Szieberth Nándor perügyelőnek adták át s nagy részben ennek irodájában, ennek jelenlétében s utasítása folytán készítették s az által osztattak ki Pasich Mihály, Verle István, Khál Vendel és Németh Béla ügyvédeknek, kik, persze nem tudva a dolog állását, ezen hamis meghatalmazványok alapján a valóltan követelésekre nézve a bejelentési kereseteket elkészítették s a törvényszéknel be is nyújták.

Ezen nagyszámú hamis bejelentések azt eredményezték, hogy a hamis bejelentések a esőválasztmány megválasztásához mint valódiak szerepelvén, Klein Károly id. esődtömegmondnok tömegmondnokká, Pandurovics János, Alt Mark és Roncsics Naum pedig esőválasztmányi tagokká előzetes összeheszésel folytán megválasztottak. A esőválasztmány működését azzal kezdé meg, hogy Szieberth Nándor perügyelő díját 2030 forintban, Klein Károly tömegmondnok díját pedig összesen 1500 forintban megszuazta s megállapítá, miszerint a választmány tagjai Siklóson tartott illesek után fejenként 15 frot, Pécszet tartott illesek után pedig 25 frot küssent.

A esődtömeg egy részét a Siklóson levő áruraktár képzé, mely 11533 frotra lön becsültve. Ezen áruraktárnak együttes eladását rendelé el a esőválasztmány s a vételre nézve több rendbeli ajánlat tétetett. Ez ajánlatok közt volt Ugleisits Miklósé, ki az áruraktárért azonnal való fizetés mellett 10,000 frot vételért ajánlatot fel. E mellett azonban tétetett ajánlat a siklósi „Mauthner testvérek“ czégtől is, kik az áruraktárért 14,000 frot ajánlatok fel és pedig oly feltételek mellett, hogy ez összegből 4000 frot azonnal lefizetnek, 10,000 frot pedig 3, 6 és 9 havi egyenlő részletekben fogják lefizetni, addig is a esőválasztmány váltókkal s saját fizetők árúval biztosítván. A esőválasztmány ezen ajánlatokat tárgyalás alá vevén, Ugleisits Miklós 10,000 fros ajánlatát fogadá el, a 14,000 fros ajánlatot mellőzvén, és pedig azon indokból, mert a 10,000 frot azonnal kés pénzben lefizettetett, a 14,000 fros ajánlat pedig nagy részben hitelen kívánta az áruraktárt, a választmány pedig a felelőséget magára vállalni nem akarta ily nagy összegért, s inkább Ugleisits ajánlatához hajolt.

Az röviden ezen bünygy vázlatá, melyhez csak azt kell még megjegyznünk, hogy Szieberth Nándor határozottan tagadta, hogy ezen bünygyben vádlottaknak tanácsot adott, vagy hogy egyáltalán a bünygyben része lenne s ezen tagadása ellenében csak vádlott társainak vallomása, úgy Verle István, ügyvéd s Lechoczky Károly, kir. tszékírnok vallomásai képeznek bizonyítékot.

A végtárgyalás befejeztével Zsolnay György, kir. ügyész részben a hamis okmánykészítés és csalásban, részben a esődvagyon hitelen kezelésében kérte vádlottakat bünyösöknek kimondani s indítványozá, miszerint Klein Károly és Ugleisits Miklós 6 havi, Pandurovics Milán és Roncsics Naum 3—3 havi, Pandurovics János és Alt Mark 1—1 havi, Szieberth Nándor, ügyvéd pedig 2 évi börtönrre ítéltessenek. A kir. törvényszék (elnök: Szikszay János, bírák: Dömötör Zsigmond és Verner Ferencz, jegyző: Karay Lajos) Bodó István és Szieberth N. ügyvédek védbeszédének meghallgatása után f. hó 21-én d. e. 11 órakor nagyszámú közönség jelenlétében következő ítéletet hirdeté ki:

Klein Károly, Ugleisits M., Pandurovics M. és Roncsics Naum siklósi lakosok a hamis okmány készítés és csalás bünygyében, Szieberth Nándor h. ügyvéd pécsi lakos hamis okmány készítés és csalás bünygyességében bünyösöknek kimondatnak s azért az ítélet jogerőre emelkedésétől számított Klein Károly 2 havi, Ugleisits Miklós és Pandurovics Milán 3 havi, Roncsics Naum 1 havi, Szieberth Nándor 6 havi, hetenként egy napi börtöl szigorított börtönrre ítéltetnek. Pandurovics János az ellene emelt vád alól bizonyítotték. Alt Mark pedig bünygyes cselekmények hiányából fejtmenteték. A hitelen kezelt bünygyesek vádja alól valamennyi vádlott fejtmenteték hiányából fejtmenteték. Ezen ítélet ellen vádló ügyész és az elítelt vádlottak mind felebbezést jelentettek be.

Aidinger János, Pécs, szab. kir. város polgármesterének évi jelentése.

(Folyt.)
A városi gazdaság a tekintetes közgyűlés által kijelölt cívek nyomán a tanács és

gazdasági választmány részletes utasításai szerint léven kezelenő. — ez irányban a végrehajtásra hivatott közegek pontos és lelkiismeretes eljárását örömmel jelezhetem; s miután a közönség tulajdonát képező földek, és egyéb javadalmak bérbe adták ezekre nézve gazdasági szempontból kevés vagy semmi intézkedés szükségesse fen nem forgott, s így jelen tiszteletjes jelentésben a városi gazdaság csupán azon ágaira terjeszkedem, melyek házi kezelés s így a gazdasági hivatal közvetlen felügyelete alatt állanak; — és pedig:

1-ször. A városi téglaház — melynél 5 évetésben készült 140.200 db. téglá és 81.827 db. cserép.

2-ször. A városi erdő:

Az 1877. év alatt a szálas erdőben

a) Sziklői dőlőben	10 hold 305 □ öl
b) Borzási „	29 „ 48 „ „
c) A sarjerdőben a me-	
csési dőlőben	20 „ 213 „ „

Összesen 59 hold 566 □ öl taroltatott le.

A nyert famennyiség pedig következők értékesítették:

Fenálló szálla eladatott 15 nyílvason árverésen 9145 fr. 12 kr.
Eladatott tűzi fa után 6'52 fr. 12 kr.

A város közönsége házi szükségletére (téglaház, — iskolák — városi kaszárnyák és adománnyokra) 5236 fr. —
kösztés használatból 425 fr. 18 kr.
erdő kártérítésekből 138 fr. 95 kr.

a város szükségletére fordított szerszámfa, — vesző, — rektette és karók értéke 420 fr. 80 kr.

összes nyers bevétel 21.318 fr. 17 kr.

Kiadás pedig volt:

öfű vágatás	1760 fr. 29 kr.
„ fuvarra	3614 fr. —
erdő értési munkákra	1864 fr. 01 kr.

Összesen 7238 fr. 30 kr.

Az erdő értési munkákat illetőleg vagyok hátr megjegyeznem, hogy ezek ugyan főerdész ur közvetlen felügyelete alatt a tudomány követelményei szerint fogantatva vétettek. — de a gyatori fagy és jégeső káros behatása miatt az eredmény egészen tökéletesnek nem mondható; — egyuttal felemlitem, hogy kísérlet tétetik a gubacs-terető tölgygyel, — mely ha a kívánt sikerre vezet, a közönség pénztárának nagy hasznára váland.

Továbbá említenőnek tartom. — hogy a városi erdő rendszeres felvétele és fordák szerinti szabályos beosztása iránt a kellő előmunkálatok fogantatva vétettek s remélhető, hogy a keresztülvitel is néhány év múlva eszközölvé leend.

3-szor. Mértek hitelesítő hivatal.

A múlt év folyama alatt hitelesített 15.667 db. hordó 4.413,844 liter tartalommal.

2521 darab folyadék mérték	
1483 „ száraz „	
2380 „ suly „	
79 „ egyenlő karu mérleg	
26 „ felső serpenyős „	
176 „ körte mérleg	
93 „ decimal „	
23 „ hosszú mérték,	
2 „ köölaj mérő, — tehát	

összesen 22.441 darab; hitelesítési díjjak fejében pedig befolyt 5293 fr. 49 kr.

Egyuttal említenőnek tartom, hogy a hordó hitelesítés gyorsítása czéljából az 1876. évben készült új kuthoz — vas járgány alkalmaztatott több mint 700 fnyi költséggel; — továbbá íteveg jelzési készülék beszerzetett.

A hivatal berendezése és állapotára nézve jelentem, hogy ez a központi igazgatóság küldöttje által két ízben megvizsgáltatván, — teljesen rendben levőnek találtatott.

A hivatal által elért anyagi eredményre nézve pedig jelezhetem, hogy a felszerelésre a múlt évek alatt fordított körülbelül 5000 forint költségből 2000 frot megtérítették, — s így ezen hivatalnak fenntartása az 1877. év folyama alatt a közönség anyagi kárával nem járt.

4-szer. Majorbéli gazdaság.

A városi lovak és bikák éllemezése rendszeres eszközöltetvőt a városi réteken termelt takarmánnyal, úgy hogy a sarju termék teljes megsemmisítés daczára szálas takarmányt venni nem volt szükséges.

5-ször. A városi ingó vagyonáról szóló leltár pontosan vezetett.

6-ször. A város közönségének képező 39 különböző épület tatarozása és gondozása eszközöltetett.

7-szer. Az 1876. évben eszközölt határozás nyomán, — a város egész területének, úgy a város tulajdonát képező erdő, — rétek és földek határai, — rendszeres határkövekkel legnagyobb részben megjelölteték, — mely munkálat azonban csak az 1878. év alatt leend teljesen befejezhető.

A pénz és vagyonról szóló szakasz befejeztével van szerencsém jelenteni, hogy a közönség felügyelete alatt álló és múlt évi jelentésben részletezett 32 alapítvány megvizsgáltatott, az alapítványi adósok szembesítése eszközöltetett, s a felmerült hiányosságok orvoslása czéljából a kellő intézkedések javaslatba hozottak, mire nézve a város tanácsa részéről külön előterjesztés fog lótni; egyuttal felemlitem, hogy intézkedések tétettek, miszerint ezen alapítványok kezelése a tettes közgyűlés határozatahoz képest a házi pénztarra ruiztaszák, — hogy ekként a pénzkezelés tekintetében annyira kívánatos rend és egyöntettség elérésék. (Folyt. köv.)

Különfélék.

— Ide s tovább lejár az év első negyede, mit mi, kik idők legnagyobb részét lapunk érdekében való munkával töltjük el — nem is vennék észre, ha nyomdásznok egy nagy számlával nem figyelmeztetne arra. Ez számla pedig azt jelenti: szerkesztőség fizess. A szerkesztőség tehát ilyenkor nem tehet egyebet, mint lapjának azon t. előfizetőit, kiknek előfizetése az évennyellett lejár: felkérni, hogy — t. kinttel az említt számlára, mely mindaddig, míg kiegyenlíte nincs, nagyon zavarólag hat a szerkesztőség munkálkodására — az előfizetést mielőbb megújítani sziveskedjenek. Az előfizetés április 1 től június végéig 1 ft 25 kr., szeptember végéig 2 ft 50 kr., december végéig 3 ft 75 kr. Csekélység az egész!

— A párisz-londoni műtárlat kölni telepe által azon helyzetbe jöttünk, hogy Murillo híreses spagnol festőnek „La Immaculata Conception“ nevű mesterműve után hír és művészi kivételkésztűl azélmetszetű képet adassuk kedvezményül lapunk azon t. előfizetőinek, kik többszörösítési jog, nyomás és egyéb költségek fedezésére elhatározzák magukat. e czélra 2 frtnak beküldésére. — Az eredeti festmény elismerten a páriszi Louvre első mesterműve és Sault Marsall gyűjteményéből 615,300 frankon vétetett meg. Sault Marsall úgy jutott annak birtokába, mint ajándék, miután halálra ítélt két spagnol papnak életét mentette meg. — A kép ábrázolja szűz Máriát angyaloktól körveszteltet, a mint mellőre tett kézzel s felhők közt levő holdsarlón egy felé emelkedik. — Az aczelmetsét lenyomatá 87 centim. magas, 56 centim. széles és eredeti ára 60 frank volt és Maclure and Macdonald híres londoni műintézetben készült és az érdeklőttek által lapunk kiváló hivatásában, Teisz Mihály ur nyomdájában betekinthető és az előfizetés teljesíthető — Helybeli megrendelő t. előfizetőink a képet a szállítvány beérkezése után, ugyancsak a kiadó hivatalban vehetik át: vidéki megrendelőink azonban a 2 frtnak posta utalványgyali előleges beküldése után egyenesen Kölnből fog posta útján megküldetn.

— Megyés püspökünk Dr. Dalánszky Nándor ő méltósága a pécsi Rudolphineum árhalvány építésé alapjaira kezezer forintot készpénzben átadéközni kezveskedett. Éljen sokáig az árvák nemes pártfogója!

— Törvényszéki elnökünknek királyi táblai bíróa leendő kivételéséről kering a hír városunkban. Egyuttal híresztelik, hogy állomásának betöltésére egyelőre három candidatus van már, között két országgyűlési képviselő, természetesen teliver mungó. — E három jelett közt akármelyik lenne kinevezve elnöknek, ez egyértelmű lenne Baranya és Pécsre nézve egy általú jégverésel. Ha már ama hírhedteknek kinevezése egyáltalában el nem maradhat, akkor a küzbotrány és ennek várható még súlyosabb következményei elkerülése szempontjából tanácsos lenne más vidéket boldogítani velük, hol kevésbé ismertek és ők is s igazság istenasszonyaként inkább bekötött szemmel működhetének. — Részletkről ismertek három törvényszéki elnököt, kik szivesen önköltségükre áttételnék magukat Pécsre, és kiknek mindenikét a közönség szivesebben látná itt.

— A pécsi dalárda, mely egyesület fennállása óta nem volt még oly nemes ezél, melynek előmozdítására ne érezt volna magát hivatva, s a melynek érdekében művelzeteket nyújtani s ekként a közkönyörlételet hatékonyabban felhívni elmulasztotta volna — a szenvedő emberiség iránt eddig is tanusított nagylelkűségének újabb bizonyítványát adta, midőn elhatározá, miszerint a „Rudolphinum“ nevű árhalvány alapítókéjéhez legalább 500 forinttal kíván járulni. Evéghől hangverseny és néptünpélyt fog rendezni. Az első hangverseny, mint halljuk, igen változatos műsorral és a „pécsi női dalegyet“ szives közreműködésével jövő hó 14-én (virágvasárnap) fog megtartatni. Minden idejében a műsort közölni fogjuk.

— Tehát Tisza Kálmán kiadta az ukázta a népgyűlések korlátozására vonatkozólag. A napokban úgy szintyomban megküldte a főispánnak a rendeletet, mely szerint népgyűlés csak akkor tartható, ha vagy 10 olyan egyén, kik teljes biztosítékot nyújtani képesek, felelőséget vállalnak mindenért, mi nemcsak a népgyűlés alatt, hanem utána is történik. Aztán a rendeletben az is foglaltatik, hogy a népgyűlés tárgyat és a szónokok neveit táviratilag tudassa a belügyministeriummal az illető közigazgatási hatóság. Jól mondja a „Közvélemény“: „Nyomorult polihókához illő nyomorult eszköz!“

— Vigyázatlanságáért életével lakott az Engel-féle parkettgyár gépésze. Szerdán reggel ugyanis a mint a gőzgép teljes járatban volt egy hajtó szíjat akart a keréken átdobni. A szíj egyik végét s evvel a gépezet is megkapta a kerék s egy pillanattal egyik lábát a boka fölött kettőtörte. Két napig a legborzástóbb kinétkben szenvedett a szerencsétlen, har madnapra pedig sűrűlté következtében meghalt. Neje s öt kis gyerek siratja.

— Halálözös. Ft. Moreau Mátyás kiérdemelt esperes plébános és a pécsi székesegyház tiszt. kanonokja elhalálozván f. hó 19-én temetett el. — Noha az elhunyt már életében tiltakozott halotti jelentések kiadása ellen még is szépszámu közönség jelent meg temetésén, különösen kiemelendő a jelen voltak közt Már Dalánszky Nándor megyés püspök úr, kinek e szép vonással alattaló papsápa iránt tanusított

szerelete viszonti szeretetet és tisztelést gerjeszt. — Ott volt a köztiszteltesben álló mélt. Sziláby Ferencz cz. püspök és nagy-prépost úr a helybeli papság nagyobb részével. Tudósítónk megrovandónak találja, hogy a temetésen néhány magasabb rangu egyén hivatása ellenére hangos, nevető és folytonos társalgással botrányt okozott.

— Szorgalommal és kitartással. Alig lehetne a munkára buzdítóbb példát felhozni, mint a melyet az amerikai gyümölcstermelésben látunk. Az Egyesült Államokban még husz évvel ezelőtt gyümölcstermelésről egyáltalán szó sem volt. Ekkor támadt egy gyümölcsösztar egylet, s ennek okserjéi működése folytán két évtized alatt a gyümölcsészet annyira fejlődött, hogy 1876. végén 4.500,000 acre föld volt beültetve gyümölcsfákkal, szőlőkkel, vagy más kisebb cserjékkel. Hozott pedig mindez 138.216,700 dollár évi jövedelmet, vagyis mintegy háromszáz millió forintot a mi pénzünk szerint. Hiány kopasz az erdőkeronától könnyelmű kapzsisággal megfosztott hely — és domboldal terjed hazánkban mérőföldek számainak területét foglalva el és alig néhány juh és kecskének adva sovánny tavaszi és őszi legelőt néhány létre! — És ha ama millió és milliónyi áthenyét a munkanapok évenként arra fordítatnának, hogy nemes gyümölcs, avagy esak jófajú szőlő és hazánk ezen déli részén kiválóan díszlő mandulavál lennének elültetve ezen kopárságok, bizony a milliók százaára menne fel a nemzeti vagyon évi gyarapodása.

— Felhívás az utazó közönséghez. A budapesti „Haladás“ című szabadkőművesi-páholy által kezdeményezett olvasott újságoknak gyűjtése, a nyilvános korházakban fekvő betegek számára, már eddig is a legörvendesebb eredményeket vezetett. A testi bajokban szenvedők az olvasásban találnak szellemi enyhítést és üdülést. A vasuti igazgatóságok már megengedték az újság gyűjtő szekrények felállítását a pályaudvarokban és az utazó közönség nagy jótéteményt teljesíthet, ha az utazás közben olvasott újságokat a pályaudvar elhagyásakor a gyűjtő szekrényekbe dobja.

— A békés csabai iparos ifjak önképző és segélyező egyesület B-Csabán 1878. évi június 9. 10. és 11-ik napján az iparos ifjak vándorgyűlésével kapcsolatban munka kiállítás rendez, melynek keretében a női kézimunkát és a házi ipart is felveszi. Összó iparosok műveit is kiállíthatók, ezek azonban nem versenyeznek. A bejelentés határideje 1878. évi május 15-én s a végrehajtó bizottság elnökéhez intézendő, hogy a tárgyak június 1-ig beküldendők. Az érdeklődők a szabályzatot szerkesztőségünkben betekintethetik.

— Székesfehérvárott 1879 ik évben országos ipar, termény- és állatkiállítás rendeztetik. A kiállítás 1879. május 10-én nyitattik meg és tart június 1-ig. A kiállítás bizottság a fehérmegyei gazdasági egyesület tagjaiból, Fehérmegye és Székesfehérvár törvényhatóságának bizottsági tagjaiból és Székesfehérvár iparos és gazda közönségéből alakult meg, s már a szervezeti munkálatokat befejezvén, a végrehajtó bizottság működését megkezdte. A kiállítás hivatalos közlönyéül a „Székesfehérvár és Vidék“ című lap választatott, mely a kiállítás érdekében történendő minden mozzanatról hí és gyors tudósítást hozand.

— 200 év előtt. Érdemes magyar irodalmi emléket közöl a délmagyarországi történelmi és régészeti társulat értesítője 1673 ról; a gunyvers az I. Apafi Mihály korabeli helyzetet festi Erdélyben kiváló éllel. Akkor is megvoltak a mai bajok. Mutatványul érdekesnek véljük közölni abból az alábbi sorokat.

„Törvény procsusa miért vehetetlen? Prókatorok nyelve szelíthetetlen, Törvényedök lelke miért feneketlen? Az elmejök pedig miért, hogy érteletlen?”

Azért hogy csak pénz kell, nem kell az igazság, Ő nyomorgattatik, virágok latarság, Nincs igaz értelem, bejött a hamisság, Megveszett minden rend, ur, nemes, parasztság.

Minden rend sobjaita, ifjuság és aggság; Megholt Mátyás király, elholt az igazság! Urakot jobbagyon vagyon nyomoruság, Elaradott nagyok az sok szomorúság.

— Páriszi apróságok. A legmulatságosabb rokonság a világon. Valaki egy páriszi laphoz a következő levelet intézte: Én egy özvegyet vettem nőül, ki első házasságából származó felnőtt leánnyal bírt. Atyám szerelmes lett e leányba és nőül vette. Ekkép atyám vőmném, menyem pedig atyámhoz. Kevés idővel aztán nőmnek fia született, ki atyámnak sógorává, egyuttal azonban az én nagybátyámmá lón, mint-hogy testvére volt anyósomnak. Atyámnak neje időközben szintén egy fia anyjává lón, ki öcsémme és unokámmá lón, mint-hogy leánynomnak fia volt. Nőm tehát egyuttal nagyanyám volt, minthogy anyja volt az én anyámnak. Én pedig nőmnek férje és egyuttal unokája voltam. Minthogy pedig valamely személy nagyanyjának férje annak nagyapja: én önmagam nagyatyjává lettem.

Folytatás a mellékleten.

— A lakó mükedvelői szinüarsaság, a pécsi négyzet részére pénztárából 20 ítot adományozott: mely kegyadományért a négyzet köszönetét nyilvánítja.

— *Allatkiállítás rendezetik Tolna-megyé gazdasági egyesületének kezdeményezése folytán a megye székhelyén Szegzárdon, mely május 18, 19 és 20-ik napjaiban fog megtartani. A bejelentések ápril 20-ig megteendők.*

— *Kocsis piknikre meghívás. Minden szegzárdi rendes kocsisok részére Tisztelettel oly megjegyzéssel értesítettnek egymás közt, hogy Magyar Ignácz vendéglőjében Mártius 2-án Szombaton társasági bált fogung tartani így hát kocsisok egymást tisztelettel meghívjuk, belépti díj 60 kr. párja. Kezdeté 7 orakor.*

— *(Mivel táplálkozik a hering?)* A ki ezt a kis halat, melyhez mi csak beszózott állapotában jutunk, látja, el sem képzei, mily tömördeket emészt föl az etetben. Möbius tanár Kielben, hol a heringet nagy mennyiségben felhasználják, azt írja róla, hogy megannyi, a melyet fölbonított, telidéd tele volt apró rákokkal, melyeknek természetrajzi elnevezése: tomora longicornis. Egyiknek a gyomrában 60,895 darabot számolt meg, egy másikban 10,170-et. Átlag 10,000 ily állatoeskát veven föl egy egy hering napi eledeltől, azon 240,000 hering, melyet napjában a kieli nyakban fognak, 2400 millió ilyen kis rákot pusztít el.

— *(Léghajón az északi sarkokhoz.)* Múltan annyi másféle kísérlet megbukott: ki angol, nevezetesen Chayne és Coxwell, elhatározta, hogy léghajón mennek a föld északi sarkához. Férők és: Három léggömböt egy faalkotmány által összekötve úgy fognak bűszeregni, hogy azokban hat ember utazék, magokkal vivén mintegy hatvan mázsányi terhet, jelesen szánokat, csónakokat, élelmet, sátrakat, tömörített legszeszt, szélszánokat és kutyák t a számkó szállására. Vontató kötelek segítségül meg akarják akadályozni, hogy a leggömbök 500 lábmal magasabbra szálljanak. A hajóval, melyről a légutazás törvények egy kerékről gömbölyödő drót segítségével navrati összeköttetésben fognak állni, úgy hogy egyszerűen a leggömbölyöt drót által kötödnék a megatadott távolságot is. A fűszállítás május 1-én történnék s az akkor az északsarkon utalkodó telek folytán hiszik, hogy mintegy husz mérföldnyire közeledhetnek a polushoz. Akkor a léghajók horgonyt vetnének s az utasok esónakon folytatnák útjukat, hogy további kutatásaikat megtegyék. Merész terv, de ezt igen sokra mondták már, a mit mégis sikerült kivinni!

X. Sok egyén panaszkodik a reggeli felkeléskor a nyakában érzett fájalmak és szorongatások fölött, melyeknek oka a torok elnyádkodásában fekszik. A kiköpés nagy erőlködésekkel történik, melyek gyakran köhögést, sőt hányási ingert is okoznak és csak egy vagy két órai nagy megerőltetéssel sikerül a lélekzetet nehezítő akadályokat elhárítani. Az ezen rendkívül alkalmatlan bajok elmozdítására szolgáló eszközöket megnevezni annyit tesz, mint az azoktól kintzottaknak valóságos nagy szolgálatot tenni, itt pedig szó van a kátrányról, melynek oly nagyon előnyös gyógyhatása van a lélekzési szervek szenvedéseire nézve. Elég minden étkezésnél 2 vagy 3 Guyot-féle kátránytüvelykéket bevenni, hogy azok leggyorsabban enyhítést idézzenek elő, melyet különben nagy mennyiségű többé kevésbé drága és rosz ízű orvosszerekben kerestünk volna, 10 közül 8, vagy 9 esetben ezen folytonos bajok a kátránytüvelyeeskék folytatólagos használata által végképen el fognak tűnni. Erdemes megemlíteni, hogy miután minden üvegese 60 tüvelyeeskét tartalmaz, az egész gyógyítás említésre is alig méltó, 10—20 krnyi öszvegbe kerül csak napkint.

Ezen szer gyors elarúsítása számtalan utánzást idézett elő. Guyot ur tehát csak olyan üvegesekért vállalhat kezességet, melyeken háromszintű nyomásban van aláírása.

Kapható minden gyógyszerárban.

Rövid hírek.

— Négyfelé fűrészeltek Kínában egy mandarint, aki azt merre mondani, hogy a kínai császár is csak olyan ember, mint más.

— Csodaállatot hozott világra a szepéteri pusztán a számadó juhász macskája; a csodaállat teste macska test, feje pedig pompásan kifejlődött malacz fej, spirituszba rakták.

— Egy vállalkozó szellemű párisi kereskedő az iránt folyamodott a hatósághoz, engedjék meg neki, két feleséget tartani.

— Londonban két ur ember fogadást adott, hogy egy álló esztendeig senkihez sem fognak egy kukkot sem szólni.

— Magdeburgban él egy ember, ki ösz hajjal született a világra, s most öreg korára kezd már a haja napról-napra jobban feketedni.

— A helygimnasterium f. é. 4806 sz. rendeletével Baranyamegyébe kebeleztett Beremend községnek megengedte, hogy ott esütörtökönként hetivásár tartathassék.

— A m. kir. pénzügyminiszter Radenich Géza kataszeri pótbiztost a pécsi kataszteri kerület szigetvári járásába becslobiztossá nevezte ki.

— Csupán a budapesti postaigazgatóság kerületben már 30 nőpostamester és 11 vasutpostakezelő, tehát összesen 41 nő van alkalmazva.

— Florenz vásosa csődött mondott, s beszüntette fizetéseit, a pássivák 125 millió lírat tesznek.

— Roppant feltűnést keltett Párisban egy bankár feleségének új ruhája, mely csupa tarka madár tollakból van összevarrva.

— Uj öt forintos bankjegyek fognak rövid időn forgalomba jönni az eddigiek kicserélése mellett.

Művészet.

— *Hangverseny. Folyó hó 16. és 18-án* tartott meg a zeneegyleti helyiségben a Joël Gabriella és Schmidler Richard által hirdetett hangverseny, melyen a szép számmal összegyűlt zenekedvelő közönségnek kellemes estét szereztek. Joël gyönyörű zongorajátékával, s különösen a jól megválasztott daraboknak művészetével és érzéssel fűszerezett előadásával, Schmidler pedig szívhez szóló kellemes hangjával. A majdnem két óráig tartó estélyről a közönség teljes meglegedéssel távozott.

— A pécsi zeneegylet második kamarai hangversenye nagy és érdekelt közönség jelenlétében folyt le, öt számból állván. Az első szám Reinecke F-dur négyesét foglalta magában, melyet Sima csek, Jaksch, Gungl és Rzimek urak adtak elő, az utolsó tétel kivételével, mely az új irány felé hajló, de határozatlan jellegű műnek legnehezebb része, szabatosan és öszszevágóan. A bevezető darab után Jesszenszky Sarolta k. a. Göthe Liszt „Mignon“-ját énekelte el Preysz ur finom és gondosan alárendelt zongorakiséretében. Ugyancsak nevezett úrhölgy adta elő utóbb a kerti áriát Thomas „Hamlet“ dalművéből, csudáltuk, hogy ezt is német szöveggel, holott az eredeti tudvalevőleg francia és a dalmű magyar fordításban is megjelent már. A k. a. hangjáról és előadásáról csak szépet jegyezhetünk fel, mert valóban az ily sötét színezetű, érczes és tömor mezzo-soprán hang oly tulajdonnak mondható, mely aranybányával is felér, s melyet nem egy operaénekcső irigyelne meg a kisasszonytól. Tisztán és biztosan veszi és fejleszti a hangot; előadása meleg és átgondolt, kifejezése tiszta és értető. Ha több bátorságot vesz magának

a tanulásban és előadásban, hangja még gazdagabb színezetet fog nyerni és énekével mihamarább műtökélyre emelkedik. Következett aztán a körünkben mulató Joël Gabriella k. a. bécsi zongora művésznő előadása. Tőle is két darabot hallánk: Mendelsohn „Rondo capriccioso“-ját s ugyancsak Mendelsohn „Fonódalát.“ A művésznő a legszebb egyöntetűséggel, átlátszó tiszasággal játszik s bizonyára kedves emléket hagy maga után. Végül dr. Mutschchenbacher, Jaksch és Zoller urak léptek az emelvényre, Beethoven G-dur hármását adandók elő. Ők is szép kerekdedséggel játsztak és a mű vonzó részleteivel, különösen a dallamosan szárnyaló lassúval, a humoros scherzoval és a gyors záradékkal remek élvezetet nyújtottak a jelenvoltaknak. Ily siker után a legnagyobb kíváncsisággal várjuk a harmadik estélyt, mely a jövő szerdán lesz.

IRODALOM.

— Egy hangyaszorgalommal s szakértői avatottsággal irt könyv fekszik előttünk, melynek címe: „Baranya megye tanügyi állapota.“ irta Halász István, kir. tanfelügyelői tollnok. Lapunk tere s hivatása nem engedí, hogy olyan terjedelemben foglalkozzunk e művel, a milyent ez különben méltán megérdemel. S így a részletes ismertetést s méltatást átengedve a helyben megjelenő két tanügyi szaklapnak — csak annyit mondunk e műről, hogy szerzője avval megyénk tanügyének felette hasznos szolgálatot tett; mert megyénk tanügyi állapotát — melyet fájdalom még vajmi sok tanító sem ismeri — biztos adatoknak következtetésre vezető és szervszerű öszszeállítása által úgy tünteti elő, mint az valójában van. E mű megyei tanügyi állapotaink hű tükörének mondható. A tanügy terén az elmúlt évtized alatt észlelt hiányok és fogyatkozások, a huladás és hátramaradás jelei s néhány oka is hiven vannak előadva. Kiindulva azon elvből, hogy valamely baj csak akkor orvosolható, ha azt ismerjük, akkor e művet, mely az említett bajokat leplezetlenül előtárja — a legnehezebben ajálhatjuk mindazoknak, kiknek hivatása megyénk népnevelési ügyét előmozdítani. Papok, tanítók, iskolaszéki tagok, iskolalátogatók stb. a tanügy terén e műben egy nagyon hasznavehető útmutatóra találhatnak. A 19 ivre terjedő s csinos kiállítású mű ára 1 ft. Kapható szerzőnél a tanfelügyelői hivatalban.

— A „Közgazgatási Lapok“ f. é. 11 számának tartalma: — Az egyenes adók reformja Ausztriában. Dr. Mariska Vilmostól. — Az ipar-

törvény módosítása. Dr. S—y Gyulától. — A szegényügy állása és a szegényügyi törvényhozás alkotásai Európában. Dr. Emminghaus utáni ismertetés. — Közigazgatási szemle. A községi bíráskodás Barth Laszlótól Közigazgatási döntvénytar. Előfizetési ára félve 5 ft. Teljes számú példányok kaphatók. Kiadó hivatala Franklinársulatnál.

— **Mehner Vilmos** könyvkiadó hivatalában — Budapestben, kalaputca 4. sz. — megjelent „Az örölg fia és a három vörös ember“ című Féval Pal francia regénye 21. és 22-ik füzetek Martonffy Frigyes által fordítva. Ára egy füzetnek 25 kr.

— Az „Apollo“ zeneműfolyóirat legújabb száma következő tartalommal jelent meg: 1) Estelédik, alkotnyodik („Ne menj el,“ a „Sarga csikó“ népszimnűből a legkedveltebb dal), Maguranyi József atirata. 2) Menuetto Mozart 3-ik [Esdur] szinfonijából 3. Vig percek, polka française Nagy Belától. A zongorázók és énekesek számára igen ajánlható folyóirat előfizetési ára egész évre 6 ft, félve 3 ft, a jelen szám ára 50 kr., mely a kiadó hivatalhoz [Budapest vár országháza 94. sz. a.] legzélszerűbben postautalvánnyal küldendő be. Még folyton előfizetheti az egész évfolyamra.

— „Jövönk“ című közgazdasági és társadalmi hetilapra előfizetésre felhív Istoczy Győző országyűlési képviselő, mint felelős szerkesztő. Programjában többek közt ezeket írja: „A nemzet elszegényedik, végkép tönkre megy. Az anyagi pusztulással a társadalom kétételei meglazulnak, es lesz nemzetünköl egy éhenkórász, megvásárolható, erkölcsileg elnyomorodott, proletár szolghad, a melynek egy, életerejét kiszívott, iranta természetén fogva halálos ellenségeséggel viseltető, cosmopolitikus pénzügyi clique kegyetlen szeszélye fog törvényt szabni, a mely clique rohamos hatalmi terjedésével az orszáeg népet máris az Aussterbe-État-ra tevé, utóvegre kiölni fogja. Ily állapotnak okvetlenül a politikai bukás is mulhatlan következménye.“ Ez ellen akar működni. A „Jövönk“ megjelenik egy even minden vasárnap. Az első szám f. é. ápril 7. fog kiadatni. Az előfizetési díj az ápril-decemberi 8/4 évre 4 ft 50 kr.

— „Szini Lapok“ cím alatt egy heti szini szakközöny indul meg. Megjelenik minden vasárnapon egy tömött iven, szines borítékkal s havonként kétszer a fővárosi és vidéki jelesebb szinművészek arckép és életrajzát fogja hozni. A mutatványszám f. hó 20-án jelent meg. Előfizetési ára egész évre 6 ft.

— **Táborszky és Parsch** zenekereskedésében Budapestben megjelent „Pluie de Perles“ Morceau de Salon pour de Piano par Francois Behr. Ára 80 kr.

— **Tettye Nándor és társa** könyvkereskedésében Budapestben megjelent Reynaud Lajos regénye „Clairisse.“ Francziából fordította Nyáry László. Ára 80 kr.

— A „Vasárnapi Ujság“ márczius 17-iki száma következő tartalommal jelent meg: „Ferencz Károly főherczeg“ (arcképpel). — „Temető a várhegy oldalán.“ költemény Bartók Lajostól. — „Pusztai találkozás.“ elbeszélés Bakxay Sándortól. — „Huszár bráver.“ Wagner Sándor festménye (képpel). — „Jó tanácsok.“ Bruck Lajos festménye (képpel). — „Az erdő sirásói.“ Dombay Hugótól. — „A hallgatás.“ — „Tizenöt éves kapitány“ Verne regénye (képpel). — „Vasutak alkalmazása gazdasági czélokra“ (két képpel). — „Magyar peregrinus Plevnában.“ Eredeti tudósítás. — „Megvaltozott hangulat Romániában.“ bukaresi levél. — Irodalom és művészet, közintézetek, egyletek, stb. rendes heti rovatok. A „Vasárnapi Ujság“ előfizetési ára negyedévre 2 ft, a „Politikai Ujdonságok“ kal együtt 3 frt. A „Háboru-Krónika“ negyedévre a „Vasárnapi Ujság“-gal 3 frt 50 kr.

Gőzha-józási menetrend.

[Pósthajómenetek.]

Lefelé:

Budapestről Mohácsig naponként [vasárnap kivételével] éjjeli 11 órakor.

Mohácsról Ujvidékig naponként [hétfo kivételével] reggeli 8 órakor.

Mohácsról Orsovaig szerdán és szombaton reggeli 8 órakor.

Eszékről Ujvidékig és Zimonyig naponként [hétfo kivételével] reggeli 8 órakor.

A póstahajó az alföldi és a mohács-pécsi vasúttal csatlakozásban állanak.

[Személyszállító menetek]

Budapestről Mohácsig naponként déli 12 órakor.

Fölfelé:

Mohácsról Budapestig naponként [péntek kivételével] fél 3 órakor.

Eszékről Budapestig naponként [csütörtök kivételével] délután 5 órakor.

Ujvidékről Budapestig naponként [csütörtök kivételével] d. e. 11 órakor.

Zimonytól Budapestig naponként [csütörtök kivételével] reggeli 6 órakor.

Orsovától Budapestre csütörtök és vasárnap regg.

GABONA ÁRAK

a f. é. mártius hó 16-án tartott hetivásáron.

	I. oszt.	II. oszt.	III. oszt.
Búza 100 klg.	ft. 11.00	ft. 10.30	ft. 10.00
Kétszeres " " "	9.30	9.00	" " "
Rozs " " "	8.20	8.00	" " "
Árpa " " "	7.10	7.00	" " "
Zab " " "	6.80	6.60	" " "
Kukoriceza " " "	7.50	7.20	" " "
Hajdina 100 klg.	ft. —	—	—
Széna " " "	" " "	2.20	" " "
Szalma " " "	" " "	1.00	" " "

Nyílt tér*)

Még egy számla a koresinai csatornáról.

E lap 9-ik számában azon reménynek adtam kifejezést, hogy azon 25 ezer köbmétert meghaladó töltésezési munka a t. Buday Béla mérnök ur által aláírt munkakereseti kimutatásban is feltalálható lézen, melyet a társulati mérnök és a vállalkozó a társulatnak felszámított, és melyet a felülvizsgálati bizottság csak 16,924 köbméternek talált a leletben, de 25,181⁸ köbméternek fogadott el takartan a leszámolásban. Lehetetlennek tartottam t. i.,

*)Ezen rovat alatt megjelentekért nem vállal felelőséget a szerk.

hogy Neumann ur a vállalkozói munkaszámolásban a töltésezési munka mennyiségéről mást bizonyítson és Buday urnak és más kimutatást adjon át megvizsgálás és aláírás végett.

Buday Béla ur e gyanút melyet becsületébe vágónak érzett, magától elhárítandó, a „P. F.” 10. számában minden, mint mondja, ellene szórt vádjaimat tufangos rágalomnak jelentett ki; a társulati elnök pedig, valószínűleg Buday ur unszolására, végtére arra határozta el magát, hogy Neumann urnak Buday ur által aláírt kereseti kimutatását másolatban kezemhez juttassa; miért most kötelességemé vált kijelenteni, hogy Buday ur e tekintetben, t. i. a 25,181⁸ köbméternyi töltésezési munka bizonyításában, ártatlan; de hozzá kell tennem, hogy minden egyéb állításaim a társulati jegyzőkönyvek és egyéb okmányokon alapulván, ép oly kevéssé mondhatók rágalomnak, amint nem volt rágalom egy Neumann ur természetére észre épített reménynek a való kiderítésére ezeltört és csakugyan arra vezetett kifejezése.

Buday ur a 25,181⁸ köbméternyi töltésezést előképrázató szédelésben csak annyiban részes, amennyiben az 1876. október 2-diki választmányi gyűlésben, Lejtényi urral együtt, a kettejükön kívül jelenlévő három falusi birót a töltésemelési pótmunkáról hozott közgyűlési határozat iránt elámitotta, a 32 centimeter magasság helyett 52 centimétert elfogadott és elfogadtatott, és amennyiben ezt is egész általánosságban tette; és amennyiben így alkalmat adott Neumann és Lejtényi urnak, hogy a társulat háta mögött 57 centiméternyi töltésemelés engedélyezésére szedhessék rá a társulat nevében a közmunka minisztert, és amennyiben végre e szédelés még azzal is tetéztetett hogy a póttöltésezésre nézve a vállalkozóval megállapított áregségnél magasabb áregségek állapítottak meg, és azután más földszintek megásatásával, a nyert földkiemelési többlet töltésezési drágább munka gyanánt árusított. Buday és Baczó mérnök urak Neumann és Lejtényi urak műfogásaihoz szemelt hunytak, és ez az, amit én gyönyörű egymást megértésnek neveztem.

De lássuk a csatornamunkáról a „P. F.” 10. számában általam bemutatott két számla után a harmadik vagy is azon számlát, melyet Neumann ur a múlt évi október 7-dikén kelt és Buday ur által nov. 1-sején egy észrevétellel aláírt kereseti kimutatásban felállított.

E számla, vagy is ezen „Kereseti kimutatás Deutch Lajos vállalkozó által lejesített munkára“ (szóval szóra irtam ki e címet) nem egyez meg az I., nem egyez meg a II. számlával; nem ellenkezik az I. és nem ellenkezik a II. számlával; a

„teljesített munka“ egy szóval sem említetik meg benne; nem teljesített munkáról egy betű sincs benne; minden ami munkára vonatkozik, ki van merítve a hamis czimben E „Kereseti kimutatás“ felirattal ellátott papir sárkány, melyet Neumann és Buday urak azért eresztenek fel a levegőbe, hogy a magát, valahányszor a vállalkozó érdeke kívánja, mindannyiszor együgyűvé tevő elnök a „teljesített munka“ alapján a vállalkozónak fizetése második harmadát, az indokolttság látszatával, még a csatorna elkészülte előtt kifizethesse, — egyedül a költségvetési összeg magasságával foglalkozik és annak kiszámításával, mennyi jár a vállalkozónak egy harmad-rész gyanánt? és hány hold után teljesítendő a fizetés egyszerre illetőleg három részletben, és hány hold után 10 éves részletekben? és e haszontalan számításból az hozatik ki, hogy a vállalkozónak összesen 73,248 frt. 68 kr. jár ki a „teljesített munka“-ért.

Van tehát három számlánk:

Számla I. részletezi a természetben megtalált munkát, de tartozkodik minden árusítástól;

Számla II. kifizetési az árusítási összeget 76 017 frt. 10 krban, de véka alá teszi a vállalkozói munkaszámolásban felszámított munka részletezését. Mindkettő a felülvizsgálati jegyzőkönyv szövegében.

Számla III. kifizetési az árusítási összeget 73,248 frt. 68 krban és szinte véka alatt tartja a „teljesített munka“ összegét és részletezését; a Neumann-Buday-féle azon „Kereseti kimutatás“-ban melynek alapján, mintegy hamis kulcs használatával, Lejtényi ur 18000 forintot kifizetett a vállalkozónak nov. 14-dikén azon munkáért melyen meg december 12-dikig is dolgoztatott, és mely mai napig sem kész.

A 25,000 köbméter töltésezési munkakörül bizonyításban tehát ártatlan, de a töltésemelési magasság körüli szédelésben részes Buday ur e harmadik számlával előmozdította az elnök műfogásait; de nem felejtkezett meg saját hátát egy észrevétellel a könnyelműség vádjá ellen némiképen fedezni. Ide írom saját szavait, melyekből az is kifog tűnni, hogy ő maga és Neumann ur haszontalan számítását „kereseti kimutatásnak“ ismeri: „Alulírott a koresinai vizszabályozó társulat f. é. október 8-án tartott választmányi gyűlése által megbízatván; ezen kereseti kimutatást a szerződés tételeivel és a társulati mérnök ur által összeállított előleges ártéri adatokkal egybevetve“ (nem áll, hogy ezzel is meg volt bízva) „átvizsgáltam és helyesnek találtam, megjegyezvén, hogy a pótmunkák czimén előforduló 7488 frt. 91 kr. összegre vonatkozó adatok kéznél nem lévén, a vizsgálatnál betekinthetőek

„teljesített munka“ egy szóval sem említetik meg benne; nem teljesített munkáról egy betű sincs benne; minden ami munkára vonatkozik, ki van merítve a hamis czimben E „Kereseti kimutatás“ felirattal ellátott papir sárkány, melyet Neumann és Buday urak azért eresztenek fel a levegőbe, hogy a magát, valahányszor a vállalkozó érdeke kívánja, mindannyiszor együgyűvé tevő elnök a „teljesített munka“ alapján a vállalkozónak fizetése második harmadát, az indokolttság látszatával, még a csatorna elkészülte előtt kifizethesse, — egyedül a költségvetési összeg magasságával foglalkozik és annak kiszámításával, mennyi jár a vállalkozónak egy harmad-rész gyanánt? és hány hold után teljesítendő a fizetés egyszerre illetőleg három részletben, és hány hold után 10 éves részletekben? és e haszontalan számításból az hozatik ki, hogy a vállalkozónak összesen 73,248 frt. 68 kr. jár ki a „teljesített munka“-ért.

s. k. h. mérnök.“ — „A másolat hitelétl Kölgyessy Antal társ. pénztárnok.“

Mi értéke van ezen észrevételnek ott, hol Buday ur a munkakereseti kimutatás megvizsgálására van kiküldve, és azt elő sem kéri? mindenki maga megítélheti. Azért elhagyva Buday ur eljárása jellemzését, elmondom ezen észrevételnek következtetéseit.

Először is a lelkiismeretes Elnök ur mindaddig ki nem utalványozta a vállalkozó fizetését, még Neumann urat kérdőre nem vonta, ki is nov. 9-dikén ezeket válaszolta: „A kereseti kimutatásban Buday Béla ur azon megjegyzése, melyet a 7488 frt 91 kr. pótmunkák költségére tett, onnét van, mivel a pótmunkák költségszámzása az utolsó társulati ülésben eltévedt, tehát csakugyan betekinthető nem volt; de a kített összeg valódiságaért kezeskedem“ — „A másolat másolatának hitelétl Kölgyessy Antal társ. pénztárnok.“

A való az, hogy Neumann ur azon pótásról, amit a miniszter elrendelt, költségszámzást soha életében nem készített; a póttöltésezés költségszámzása pedig kezei között volt, de az semmiféle társulati gyűlésen csak azért sem lett felolvasva, hogy a társulat meg ne tudja, hogy az eredeti tervben megállapított, és a vállalkozó által elfogadott töltésezési áregségeket Neumann ur tetemesen felemelte.

De még más tekintetnél fogva is figyelmet érdemel Neumann urnak Lejtényi ur által elfogadott ezen kezessége a pótköltség valódisága iránt. — Ekkor még nem volt tudva, hogy Baczó ur lesz a felülvizsgálati biztos; elnök és mérnök tehát megelégedtek a 7488 frt 91 kr. pótköltséggel; de mikor Baczó urat kiismerték, neki bátorodott az összeg engedélyezéséért kezeskedő társulati mérnök, és a részint nem létező, részint 6059 ft 77 krban meglévő engedélyezett költségszámzás előmutatásával meggyőzte a királyi mérnököt, az egész felülvizsgálati bizottságot, sőt magát a vállalkozót, de talán a felülvizsgálati jegyzőkönyv eltérő tételéhez mai napig bülesen hallgató Buday urat is arról, hogy ezen összeg 7739 ft 87 krban van a miniszterium által engedélyezve. (Lásd felülvizsgálati jegyzőkönyv 6-ik kikezdes, a „P. F.“ f. é. 2-ik számában)

Megjegyzem, hogy mindkét helyen az összeg a vállalkozó által leengedett százaléknél nélkül, egyedül csak a miniszteri engedély szerinti magasság értelmében van a derék mérnök urak által felállítva.

Buday ur nagyon csalódik, ha azt hiszi, hogy a „P. F.” 10. számának nyílt terében közzé tett nyilatkozatával engem a tisztelt olvasó közönség előtt rágalmozónak bizonyíthat be azon esetben, ha én a koresinai szédelés által megtámadott erszényemet az ő rendelkezésére meg nem

nyitom. „Pénzt vagy becsületet“ kiáltással nem hagyom magamat falhoz szoríttatni.

Oh, ich kenne meine Pappenheimer,

Meine Lügenleimer ebenso;

Kenne auch die Ofenheimer —

Diese Taschenräumer comm' il fant.

Lakócsán, 1878. márcz. 10.

Sterba János,
ártérbirtokos plébános.

Fölvívás!

Megbecsülhetlen szerenese egy városra nézve, ha egy olyan ember akad, ki a **tyúkszemét, fagyot és benőtt körmököt** a lábón kés nélkül a leggyorsabban és minden fájdalom nélkül operálja; miért is mindazoknak, kik ilyen bajban szenvednek, a legmelegebben ajánlja magát

Nemencsek Jakab,
budapesti operáló.

Található az Eresényiféle söresarnokban czimjegy vagy levél által. Helybeli felsőbbkörti uri hölgyek és uraktól származó legjobb bizonyítványokat mutathat fel — kívánatra — képességéről.

64 (3-1)

Hirdetés. 65 (3-1)

Néhal Scitovszky Péter úr tulajdonát képezett, a nagy-kozári határban fekvő

tagosított birtok,

mely beltelek, szőlő és szántóföldekben **178 hold**-ból áll, az ehez tartozó gazdasági épületek és borméresi joggal együtt **örök áron el**, vagy **folgyó évi szeptember hó 1-től** számítandó 3—6 évekre **haszonbérbe** adatik.

Erre vonatkozó ajánlatokat elfogad, úgy a feltételeket, hozzá **Nóténésre** (u. p. Rétság) intézendő megkeresésre közölni fogja

Scitovszky János.

Nyilatkozat.

Felgyógyulva a vészes és mindenképpen méltán rettegett diphteritisből, kedves kötelességemnek ismerem a múlt év végén Siklóra jött **Szalay D. orvos-sebész, szemész és szülész urnak** halás köszönetemet s elismerésemet nyilvánítani öndaadó s alapos gyógykezeléséért, s őt, mint ügybuzgó és szakavatott orvost mindenkinek pártoló kegyébe bekeríteni.

Siklós, márcz. 19. 1878.

Zeke Lajos,
siklósi reform. lelkész.

Tisztelettel köztudomásra hozom, hogy **k. törvényszéki bírói** állásomról leköszönvén, f. é. márczius hó elejétől fogva az **ügyvédi pályára** léptem; tudatom egyszersmind az érdekeltekkel, hogy **RADE-NICH JÁNOS** ügyvéd úr által magán felek képviselőjében vitt ügyekre vonatkozó irások nálam letele vannak.

Lakásom: Pécs, Mária-utca 38. sz. Graf-féle házban, földszint.
Bodó István,
köz- és váltó ügyvéd.

Ügyvédi irodám

f. év **Április 1-től a Halpiacra** özv. **Schraubné 23. sz. házába** tezem át.

Midőn e változtatást tisztelt ügyfeleim és a t. cz. közönség tudomására hozom, újból ajánlom ügyvédi szolgálataimat mindenemmel **peres, váltó, bagatell, köz-igazgatási, adó és illetéki, ügybűn** (eriminális) és **sajtvétségi** ügyekben.

Pécs, 1878. márczius havában.
BOLGÁR KÁLMÁN,
ügyvéd.

Irodája április 1-ig
Majláth-tér 19. szám, Hochrein-házban.

Hirdetmény.

Boldogult édes atyám; néhai

Buday Károly,

szobafestő irányában t. bb mint 30 éven át tanúsított pártolása és megelégedése folytán, bátorodom becses figyelmét tiszteltteljesen

festési és mázolásai

munkálataimra felhívni.

Elvállalok minden a **festés és mázolás**hoz tartozó munkákat u. m. **templom-, szoba-, czég-, ereszfestést** és **mázolási munkát**, ajánlom továbbá legújabb izlésű **kárpit-mintáim** és a legszébb rajzok utáni **menyezet-** (Plafont) **festést** valamint **falfeliratok** **firmák** sat. festését, igen csinosan és a lehetőségig gyorsan és pontosan elkészítve.

Legfőbb törekvésem odairányul, hogy gyors és jutányos áron munkálataim által az igen tisztelt közönség nagybecsű pártolását és megelégedését kiérdemljem, és továbbra is biztosíthatom.

Az igen tisztelt közönségnek becses megbízásaiért esedezve
vagyok kész szolgálja
Buday Károly,
szobafestő.

Lakás: Kisfőrián-utca 5. sz.

Szíves tudomásul!

Van szerencsém a nagyérdemű közönségnek szíves tudomására hozni, hogy a közeledő tavaszi és nyári időnyre **férfi-ruha üzletemet** a legjobb **bel- és külföldi szövetekkel** dúsán felszereltem s ennek folytán azon helyzetben vagyok a megrendeléseknél nagy választékot nyújthatni. Továbbá legfőbb törekvésem mindennemű szövetimmél a lehető **legjutányosabb** árakat szabni, hogy így a kevésbé vagyonosoknak is mód nyújtsék aránylag kevesebb pénzen divatos elegans és olcsó ruhákat viselhetni. Lelkiismeretesen és gyorsan teljesítet munká s a szövetek jósága és a hozzávalónak gondos megválasztásáért kezeskedem.

Kész fizetéseknel 5% árleengedés adatik.

Tisztelettel
Márkus Mór
Pécs, fűteza a Lakics-féle házban.

Szerkesztői üzenetek.

II. Imre urnak N-pall. Szívesen elhisszük, hogy a 63 nem okleveles tanító között ön jobban ért szakmájához, mint szaz mas, oklevéllel ellátott, de abból sem az nem következik, hogy a többi 62 nem úgy szókott meg a kaptafától, sem az, hogy ön a vizsga és oklevél szerzes kötelezettsége alót felmentessék. — A törvényt meg kell tartani még akkor is, ha igazságtalan és czelszerűtlen, annál inkább a népnevelési törvényt, mely egyike a kevés jóknak azok közt, miket 10 év óta asztagszám gyartottak.

NAGY FERENCZ
laptulajdonos.
HAKSCH EMIL **KIS JÓZSEF**
felelős szerkesztő. Szerkesztő társ.

Hirdetések.

Malomeladás.

Alulirt ezennel közhírré teszi, hogy a **vasasi határban** levő

egykerékű vizimalmát

szabad kézből kedvező föltételek alatt eladja, értekezhetni róla a malomban.

50. (3-3) **Ferentzy Antal.**

Hirdetmény.

A pécsi „Kölcsönös Segélyző Egylet“ évi rendes **KÖZGYÜLÉSÉT** f. é. márc. 25-én délelőtti 10 órakor sz. kir. Pécs város közgyűlési nagy termében fogja megtartani.

Miről a t. cz. egyleti tagok azon felkéréssel értesítettnek: miszerint szavazó iveiket a tagoknak megjáró többi nyomtatványokkal együtt az alapszabályok és tenálló közgyűlési határozat szerint a

közgyűlés napjáig az egylet helyiségeiből átvenni, illetőleg elvitetni sziveskedjenek.

Kelt Pécs, a kölcsönös segélyző egyletnek 1878. évi febr. 27-én tartott felügyelő bizottsági üléséből.

A pécsi kölcsönös segélyző egylet tizenkettedik üzletkimutatása 1877-ik évre

Bevétel:		Kiadás:	
1872-ki évt. beirásdíj számla	1839.—	1872-ki évt. elől. tőke számla	113272.—
1873-ki „ „ „	1147.—	1871-ki „ befizetések „	46.—
1874-ki „ „ „	993.—	1872-ki „ „ „	3340.50
1875-ki „ „ „	975.—	1873-ki „ törzsbetétek „	260.04
1876-ki „ „ „	1113.—	1874-ki „ „ „	173.36
1877-ki „ „ „	1101.—	1875-ki „ „ „	43.34
1878-ki „ végelszámolási számla	29.—	1877-ki „ „ „	43.32
1869-ki „ „ „	59.50	Leszámitolási váltók	145842.33
1870-ki „ „ „	137.50	Idegen	1807628.55
1871-ki „ „ „	868.—	Magán	849356.50
1872-ki „ „ „	367457.33	Kötlevelek	76558.78
1873-ki „ h. bef. sz. 148314.—		Zálogok	122469.50
1873-ki „ nyer. „ 32729.08		Törlesztési kölesönök	229549.30
	181043.08	Kölesönök	100.—
1874-ki „ h. bef. sz. 102720.50		Takaréktári betétek	142550.46 ¹ / ₂
1874-ki „ nyer. „ 18042.81		Kamat	77653.23
	120763.31	Nyeremény és veszteség	72210.—
1875-ki „ h. bef. sz. 75514.—		Különbftélek	14037.13
1875-ki „ nyer. „ 9652.50		Nyugdíj alap	120.—
	85166.50	Tartalékalap	279.12
1876-ki „ h. bef. sz. 57076.50		Visszafolyó költség	575.81
1876-ki „ nyer. „ 4752.51		Intézeti házak	38271.83
	61829.01	Felszerelések	1300.—
1877-ki „ h. bef. sz. 28317.—		Pótlék hátralék	2831.33
1877-ki „ nyer. „ 1145.04		Kézpénz	11972.41
	29462.04		
1873-ki „ törzsbetét számla	520.08		
1874-ki „ „ „	520.08		
1875-ki „ „ „	173.36		
1877-ki „ „ „	260.—		
Leszámitolási váltók	93620.62		
Idegen	1460164.09		
Magán	693248.—		
Kötlevelek	62805.10		
Zálogok	98957.—		
Kölesönök törlesztési	9923.92		
Kölesönök	8300.—		
Takaréktári betétek	254117.87 ¹ / ₂		
Kamat	76496.30		
Nyeremény és veszteség	72235.87		
Különbftélek	3066.68		
Nyugdíjalap	9322.98		
Tartalékalap	2539.41		
Visszafolyó költség	230.21		
	3700484.84 ¹ / ₂		3700484.84 ¹ / ₂

Pécs, 1878. január hóban.

Blauhorn Gusztáv,

igazgató.

Kindl József,

helyet. igazgató.

Ezen mérleget és a hozzá csatolt számadásokat a törvény és alapszabályok értelmében átvizsgálván és az egyleti könyvekkel összehasonlítván, annak pontos és lelkiismeretes készítéséről meggyőződünk.
Pécs, 1878. február hó 22-én.

A felügyelő bizottság: **Zsolnay Vilmos** elnök, **Schapringer Joachim** alelnök, **Vész Albert**, **Böhm C. F. Szontagh Mátyás**, **Tiglmann Alajos**.

A pécsi kölcsönös segélyző egylet MÉRLEGE 1877. december 31-én.

Tartozik:	Követel:
Kézpénz	1872-ki évtárs. beirási díjak számla
11972.41	1839.—
Leszámit. váltók sz.	1873-ki „ „ „
52221.71	1147.—
Idegen	1874-ki „ „ „
347464.46	993.—
Magán	1875-ki „ „ „
156108.50	975.—
Kötlevelek	1876-ki „ „ „
13753.68	1113.—
Zálogok	1877-ki „ „ „
23512.50	1101.—
Törlesztési köles. „	1872-ki „ befiz. tőke 286884.—
219625.38	1872-ki „ nyeram. 75141.54
1872-ki évt. elől. tőke sz. 113272.—	1872-ki „ k. márc. 31. 5425.05
1871-ki „ betételek „ 46.—	1872-ki „ oszthatlan maradék 6.74 367457.33
1872-ki „ „ „ 3340.50	1873-ki „ betételek számla 148314.—
Kamat „ 5430.40	1874-ki „ „ „ 102720.50
Intézeti házak „ 28271.83	1875-ki „ „ „ 75514.—
Felszerelések „ 1300.—	1876-ki „ „ „ 57076.50
Pótlékok „ 2831.33	1877-ki „ „ „ 28317.—
Visszafolyó költség „ 345.60	1873-ki „ törzsbet. „ 260.04
Különbftélek „ 10970.45	1874-ki „ „ „ 173.36
	1875-ki „ „ „ 43.34
	1876-ki „ „ „ 43.32
	1877-ki „ „ „ 43.32
	1878-ki „ „ „ 29.—
	1869-ki „ „ „ 59.50
	1870-ki „ „ „ 137.50
	1871-ki „ „ „ 868.—
	Kölesönök 8200.—
	Takaréktári betétek 111567.41
	Kamat 4273.47
	Tartalék alap 2260.29
	Nyugdíj alap: Tőke az intézetnél 9202.98
	Értékpapirokban 445.—
	Az 1873-ki évtárs. 1873—1876-ki nyeraménye 1147 r. á 17.77 20364.42
	nyer. 1877-ik évben 10.78 12364.66
	28.55 32729.08
	Az 1874-ki évtárs. 1874—1876-ki nyeraménye 993 r. á 10.09 10019.37
	nyer. 1877-ik évben 5.54 8023.44
	18.17 18042.81
	Az 1875-ki évtárs. 1875—1876-ki nyeraménye 975 r. á 4.36 4251.—
	nyer. 1877-ik évben 5.54 5401.50
	9.90 9652.50
	Az 1876-ki évtárs. 1876-ki nyeraménye 1113 r. á 1.07 1190.91
	nyer. 1877-ik évben 3.20 3561.60
	4.24 4752.51
	Az 1877-ki évtársulat 1-77-ki nyeraménye 1101 r. á 1.04 1145.04
	Nyeremény maradék 1878-ki évre 25.87
	990466.75 990466.75

Pécs, 1878. január hóban.

Blauhorn Gusztáv,

egyleti igazgató.

Kindl József,

helyet. igazgató.

HIRDETÉMÉNY.

A pécsi takarékpénztár részvénytársaság évi rendes közgyűlése **f. évi Márczius 24-én délelőtt 10 órakor** fog az intézeti helyiségében megtartatni.

Tárgyai:

1. Igazgatósági jelentés az 1877. évi üzleteredményről, és előfordult eseményekről, valamint az ez iránti javaslatról.
 2. A felügyelő bizottság jelentése a megállapított mérleg, a tiszta jövedelem felosztása, és a felmentvény megadása iránt.
 3. Szabályszerűen beadott indítványok tárgyalása,
 4. Igazgatósági előterjesztések,
 5. Két tagnak választása a közgyűlési jegyzőkönyv hitelesítésére.
- Mely közgyűlésre a t. cz. részvényesek azon figyelmeztetéssel hivatnak meg hogy az alapszabályok 16. §-a értelmében szavazati jogát vagy személyesen vagy meghatalmazott által csak oly részvényes gyakorolhatja, kinek részvénye 1877. év utolsó napjáig nevére iratott és a közgyűlést megelőzőleg 3 nappal a társaság pénztáránál szelvényeivel együtt letéttet.

Kelt Pécs, 1878. évi február hó 24-én.
58. (2-2)

Az igazgatóság.

A pécsi takarékpénztár XXXIII. évi mérlege.

1877. év december 31-én.

Vagyon	Tartozás		
Érték kézpénzben	73072.58	Részvény alaptőke	60000.—
Jelz. köles., 5822 kötlevele	3,132,981.52	Tartaléktőke és annak kam. . .	61547.51
Előleg., 246 kézi zálogra . . .	87508.—	Különleges tartalékalap . . .	1870.77
Beváltási üzletek, 1400 vált. . .	502,570.—	Egyleti nyugdíjalap	66045.78
Értékp. és azok dec. vég. járó kam.	434196.26	Jeszenszky alapítv. az egylet tisztv. özvegyei számára . . .	2044.94
Hátralékos kamatokban	85464.87	Jeszenszky alapítv. a pécsi reált. növend. ösztöndíj. . .	1394.06
Irod. butorok 10%-toli lev. után	2688.50	Felek kam. betételei és tőkésített kam. 3757 könyvben	4,210,516.34
Egyl. házak és fekvős. értéke	103481.22	Fel nem vett részvényo. 9 részv.	2985.55
Hátralékos házbérek	1473.97	1878. évre előre felvett kam.	27505.67
Ügyvédi előleg perköltségekre	5000.—	1877. é. terh. kam.-bélyeg illet.	2157.19
Budap. és bécsi pénzt. elhely.	89721.60	Egyleti házak és fekvőségek jövedelme	7501.23
		Üzleti tiszta jövedel.	74539.48 82090.71
	4,518,158.52		4,518,158.52

Kelt **PÉCSETT**, 1878 márczius 1-én.

Horváth Antal s. k. igazg. elnök.

Lechner Antal s. k. főkönyvvivő.

Jelen mérleg általunk megvizsgáltott, a könyvekkel és kimutatásokkal egybe-hasonlított, és a kereskedelmi törvény 199. §-ában foglalt szabályok szerint felállított, és a kereskedelmi törvény 199. §-ában foglalt szabályok szerint felállított, és a kereskedelmi törvény 199. §-ában foglalt szabályok szerint felállított.

PÉCSETT 1878. márczius 7-én

A felügyelő bizottság: **Knapp József** s. k. **Pfoiffer Antal** s. k. **Jeszenszky Ferencz** s. k. **Frank József** s. k.

Schulhof Károly Robert

manchesteri lakos által feltalált
T. Dr. Pásztyák E. Pécs sz. kir. város fő-
orosa, Dr. Hölling Miksa mint Baranya-
megyei tisztifőorvos és Dr. Bandler Ötön
közkezeletű főorvos és igazgató urak által
megvizsgált, győztesen megkísérlett és
ajált

SOPIANA-SZÁJSZESZ

használati módja:
Vegyítsék 1/2 kávéskanálnyi szájszesz egy evőka-
nálnyi közönséges vízzel, ezzel öblítsék a szájat
25-30 másodperczig, s azután fogkefével tisztítsák
a fogaknak egy külső mint belső oldalát.
Hatása:
1. A Sopianá-szájszesz a száj- és orrnyeregnek
jólvas avagy műfogak, dohányzás vagy barna más
okból eredő minden bűzét nyomtalanul eltávolítja.
2. Erősíti a petyhüdt foghúst és az inga fog-
kat, az utóbbiakat visszahelyez természetes fehér
színükre, megakadályozza a fogok károsodását, védi a fo-
gak zománctól és a fogfájást ellen.
3. A száj- és orrnyereg minden nemű súlyos (kar-
bunkus) bántalmait gyógyítja, aditi és pirospírja a
foghúst édesíti a nyálkahártyákat.
4. A már lefagyó foghúst eltávolítja, ha a fő fő-
fog és szomszéd fog hány pár esopp, vízzel mert
elégített szájszesszel megmésztetik.
5. Diphtheritis és más torokbajoknál igen sikeres
gargalizáló szer. 259 (10-12)
Megyei eljegyzések elfogadottak: Dr. Schul-
hof Adolf, orvos és Szűcs István
Kovács Mihály, Kocz Nándor gyógy-
szerész uraknál Pécsen.
Weisz Ferencz úrnál Mohács, Krusz
Márk úrnál Siklós, Heindlhofer Róbert,
úrnál Zombor.

Pályázati hirdetmény.

Tekintetes Baranyamegye, baranya-
vári járásába kebeleztet, és Baranyavár,
Monostor, Benge, és Ivándárda, kisközsé-
gek szövetkezetéből álló, 1250 trt. évi kész-
pénz javadalmazással, és természetbeni sza-
badlakással összekötött baranyavári kör-
jegyzőség, lemondás, illetve nyugdíjaztatás
folytán üresedésbe jöven, — az, a községek
rendelését tárgyazó 1871. 18. t. cz. 84 §-a
értelmében folyó **1878. évi április hó**
30-ik napján reggeli 9 órakor Baranya-
váron, mint a körjegyzőség székhelyén a kör-
jegyzői laknál eszközölendő választás után
fog betölteni.
Felhívotnak emelőkgyva mind azok, kik
ezen körjegyzői átvételre pályázni óhaj-
tanak, miként a felhívotkozott törv. ezikk-
ben megszabott feltételek beigazolásával,
jelölésül pedig az e megyei állandó szak-
bizottság részéről kiállított „képességi bi-
zonyítvány” becsatolásával felszerelt kérvé-
nyüket a választásra kitűzött határnapig
alulírottánál, annál bizonyosabban nyújtsák
be, mert a választás napján netán benyúj-
tandó kérvények figyelmen kívül fognak
hagyatni.
Kelt Dárdán 1878. márczius hó 20-án.
Mayer Béla,
szolgabíró.

Hirdetmény.

Melynél fogva alulírott igazgatóság
részéről közhírré tétetik, hogy a Szé-
chényi-téren fekvő

Czinderyféle egyleti házban

levő kávé-, sörcsarnok- és lak-
helyiségek — a földszinti bolt-
helyiségek kivételével —
folyó 1878. évi Október hó 1-től
fogva ismét 6 egymásutáni évre

bérletbe adatnak:

a közelebbi feltételek az igazgatósági el-
nökénél megtehetőek.
Pécsen, 1878-ik évi január hó 1 én.
A pécsi takarékpénztár
igazgatósága.

A tavaszi idényre!

Tisztelettel értesitem a nagyérdemű
közönséget, hogy a legújabb
tavaszi szövetek
már megérkeztek és olyan helyzetben va-
gyok, hogy a t. cz. közönséget a legjob-
ban kielégíthetem: miért is számos meg-
bízást kérék.
Együttal bátorkodom a t. cz. közönséget
jól rendezett **kész férfi ruharaktá-**
romra figyelmeztetni, hol is **TELJES FÉRFI**
ÖLTÖZÉK 16 fr-től fölfelé nagy választé-
kben kaphatók.
Mérték utáni megrendeléseket 24 óra
alatt a legjobban teljesítek.
tisztelettel
Réder Károly
(Királyuteza, 36. sz Edhofer-féle ház.)

Beyer M. és társa

Bécsből

Vászon és fehérnemű

RAKTÁRA,

menyasszonyi kelengyék és fehérneműek nagy telepe,
Pécsen, Széchényi-tér Ribay kávéház erkélye alatt
(Weidinger Ferdinánd könyvkereskedése mellett).
Főraktár Bécsben, Spiegelgasse II. sz.

Tisztelettel értesítjük a n. é. közönséget, hogy az idén is
Pécsen, csak rövid időre, fiókküz-
letet nyitottunk,
melyben árunk ugyanazon gyári árakon mint bécsi raktárunkban állatnak.
Az elismerés, melyet ezúttal minden pártján árunk minősége és jutányossága által megítélte kivívott,
felment bennünket minden ördösközléstől s csak annyit említtünk ki, hogy minden nőtnek vásárolt s felszerelt, nem nyert
vagy nem teljesen alkalmas áru nemcsak kicserélhető, hanem kívánatra az érte fizetett teljes pénzüsszeg vissza is
adatik.
Ezen önkényesen elvált kötelezettségünk biztosítékul szolgálhat minden vevőnek:
lelkismeretesen jutányos árainkért.

Határozott árak!
Teljes menyasszonyi felszerelések 250-2000 frtig készletben vannak.
Mértékességért és minőségért jótállás vállaljuk, s után hiányzó 1/4 méterért is a fizetett ár visszatérít-
tetik. Megbízások bécsi gyárunk számára elfogadjuk és a legelőbb idő alatt lelkismeretesen teljesítetnek
GYÁRI ÁRAKÉRT.

ARJEGYZÉK:

1/2 tuat gyoles zsebkendő 95 kr., ft. 1.40 1.70 — 4.—	Chiffon női, uri fehérneműeknek á 28 kr- tól 40 krig méterenkint.	Női alsó szoknyák.
1/2 tuat gyoles batiszt kendő 2 fr., 2.—, 3—6 frt.	Asztalterítők minden nagyságban 1/4 — 1 1/2 ig 3/4 legjutányosabb árakon.	Egyszerűek frt 1.20, 2.— Jó Chiffonból, ábránd munka 2.50, 3.50 Himzett ékzetekkel 3.50 — 6.50
1/2 tuat angol batiszt kendő divatos szí- nes körzetekkel, beszege és megmos- va 1.25	Gyoles damaszt-garniúra 6—24 szem- melyre nálasztékban és rendkívül ár- értékű.	Utszálvos ruhák ábránd munkával, éke- tekkel vagy anélkül 4.50, 5.—, 6 — 7.50, 9.— Alsó ruhák zsinor-barchetből, sima 1.50, 2.—, 2.50 Himzett garnirungal vagy Piquével dí- szítve 3.50, 3.80
1 darab zsebkendő a legfinomabb franczia üvegbatisztból, barmily kézzelhimzett bottelvel lyukason beszege 80 kr, 1.20.	Női ingek.	Női háló felöltők.
1 darab 30 rőfös vagyis 23 1/2 méternyi jó házfőnás-gyoles 6.50, 7.50, 9.—	Chiffon ingek 1.10 — 1.25 " szép himvarrással frt 1.75 Egyszerűek, gyolesfüzőingek frt 1.50 Füzőingek, kézi himzéssel frt 2.50	Jobb Chiffonból, egyszerű 1 frt. " ábránd munkával 1.60 Finom " himzett ékzetekkel 2—4.50 Zsinor-barchetből, sima 1.20, 1.75, 1.90 Himzett garnirungal vagy Piquével dí- szítve 2.90, 3.20
1 darab 30 rőfös 1/4 és 3/4 vagyis 23 1/2 méternyi legszebb sziléziai gyolec 10 frt 11.50, 12.—, 12.50, 13.—, 14.—	Női ingek jó hollandi vagy nehéz rum- burgi gyolesből, elől nyílással vagy a vállon gombolya kézhimzéssel frt 2.80 2.30	Uri ingek.
1 darab 30 rőfös 3/8 széles vagyis 23 1/2 méternyi legfinomabb sziléziai gyoles 15 frt. 16.50	Finomabb női ingek himzéssel 3.50, 3.75 4.—, 4.25 Legfinomabb női ingek különféle 3.80, 5	Legjobb angol Chiffonból sima vagy rán- cos 1.75, 2.50, 2.75, 3 — Jó hollandi vagy rumburgi vászomból 2.80, 3.80, 3.50, 4.—
1 darab 50 rőfös 3/4 széles vagyis 39 me- ternyi valódi hollandi takács munka 21 frt, 23, 25, 28, 30, 37, 42, 50.	Női nadrágok.	Uri alsó nadrágok.
1 darab 3/8 és 3/4 valódi rumburgi gyoles 54 rőf vagyis 42 méternyi legnekezebb minőségű 22 frttől egész 60 frtig.	Egyszerűek 90 kr. Szép egyenes szegésekkel frt 1.20 Himzett ékzetekkel és ábránd munkával 1.80, 2.10, 2.50, 3.— Zsinor barchetből, sima 1.60, 1.75 Himzett garnirungal vagy Piquével dí- szítve frt 2.40, 2.75	Legnekezebb rumburgi vászomból 1.50 1.80 Legnekezebb rumburgi vászomból, fran- czia Corsettel és gombokkal 1.80, 2.20, rendkívül olesó árakon.
1 tuat gyoles törökendő 18 rőfös teljesen 4 frt 50 krtól 12 frtig		
1 tuat gyoles asztalkendő 4 frt. 5.50, 9.—		
1 darab 3/8 széles lepedő-gyoles szegés nékül 6 lepedőre 15 frttől 18 frtig.		
1 darab 3/8 széles lepedő-gyoles szegés nékül 6 lepedőre 18.50, 21 frtig.		

Nagy választék uri- és női fehér és színes harisnyákból,
BEYER M. és TÁRSA,
Pécsen, Széchényi-tér, Ribay kávéház erkélye alatt, Weidinger könyvkereskedése mellett.

Legkütünőbb gyógyhatású

MAGYAR ÉDES MUSTÁR

44. [6-4]

Fácányi Armin

gyógyszerész Budapest, X. ker. Kőbányán.

Ezen gyógyszerészként készített mustár különbözik minden eddig ismert
mustároktól azáltal, hogy az nemesak a hasnemű ételek használatánál legjobb s
legkellemesebb élvezetet nyújt; — hanem egyszersmind, mint a legkütünőbb s
legjobb hatásúnak lebizonyult **6v- és gyögyszer** is. Nevezetesen a roz étvágy-
nál, az ételek gyenge emésztésénél és az onnan eredő savanyu felbűfögésnél, s zo-
rulásoknál, valamint az idült esznál, makacs váltólaz után és seorlutanál. **Kívá-**
lólág pedig az **idült gyomorhurutnál** föllámulhatlan gyógyhatású szer,
amely a gyomorban lerakodott nagy mennyiségű nyálkát, a mely az emésztést há-
tráltatja, felolvasztván, azt egészen a gyomorból eltávolítja, és annak további kép-
ződését megakadályozza; a gyomorban és a belekben kellő és kellemes melegt
előidézvén, ezek után a hurut is végképen elmarad; — ugyszinte az ugynevezett
számár- és fulladozó hurutnál, (Schleimasthmánál), valamint a gyomor és a mell-
elnyálkásodásnál, és az aranyérbn szenvedőknek legjobban ajánlható.

Ara egy nagy üvegnek 1 frt, kis üvegnek 50 kr. póstán szállitva a csomagol-
ás külön számítatik. Kapható a készítőnél Fácányi Armin gyógyszerésznél
Budapest Kőbányán. Ismétlődők kedvező százalékban részesülnek.

A gyomorhurut ellen legbiztosabb gyógyszer.

Tekintetes **Fácányi Armin** gyógyszerész urnak Budapest-Kőbányán.
Örömmel tudósítom ön, hogy a múlt december elején nekem megküldött
gyógyhatású mustárjának három heti használata után, a szenvedett gyomorhuruttól
teljesen megszabadultam, miért is önmek öszinte hálaöszönettel vagyok; kívántam
unságodat ismételve megkérni, miszerint nekem most ismét abból a jó mustárból
három üveggel melőbb pósta-utánvétel mellett küldeni sziveskednék. Tisztelettel
maradok. — Besztercebányán 1878. január 18-án.
Rippely Antonia s. k.

Tekintetes **Fácányi Armin** gyógyszerész urnak Budapest-Kőbányán.
Tisztelettel gyógyszerész Ur!
Kérem legyen szives pósta-fordulatával kütünő **gyógyhatású édes mus-**
tárjából még öt nagy üveggel utánvétl részemre küldeni. Az eddigi két
üvegnek már is igen jó hatása van, mert a gyomorhuruttól tisztulni kezdek. Teljes
tiszteltel — Dák n. p. Ludas, Hevesmegye, 1878. január 16-án.
Cserha József s. k.

A t. cz. közönség különös figyelmébe ajánlatik még, **Fácányi Ar-**
min gyógyszerésztől föltalált és es. kir. kizár. szabadalmazott
„Fogpapír,”
a mely valamint a fogfájást, egy a cszozs fejfájalmat, arcz és fülszaggatást rögtön
megszünteti. Ara egy egész csomagnak 1 frt, egy fél csomag 50 kr. póstán szállitva
10 krral több. — Kapható a föltalálónál **Fácányi Armin** gyógyszerésznél
Budapest, Kőbányán.

Tekintetes **Fácányi Armin** gyógyszerész urnak Budapest-Kőbányán.
E soraim vételenél fogva tisztelettel kérem sziveskedjék pósta-utánvétel mel-
lett, ezimem alatt **Mező-Berénybe,** két csomag fogpapírt melőbb megküldeni,
nehogy a fogpapír hiánya miatt, még sokáig kelessen az igen is kiállhatlan fog-
fájást ürööm; mert tudom hogy annak megérkezete előtt csak is a hideg vas ment-
het fel, — de hatásosabbat a fogpapírnál nem ismerek, — melyért óhajtom is, hogy
a gyógyszerész urat mint azon esalhatlan gyógyhatású fogpapír föltalálóját, az is-
teni gondviselés még sokáig a szenvedő emberiség javára éltesse; — azt kívánja
háladatos tisztelője — **Mező-Berény.**
Holtzer István s. k. tisztartó.

Lubi Margit forrás

46 (12-4)

legtisztább szikéleges ásványviz.

Hazánk ezen vegyi összetételénél fogva nevezetes gyógyvizet a **lélegzési,**
emésztési és húgyszervek idült hurutok bántalmainál, torok-
gége- légeső- és hörg-betegségekben kiváló sikerrel használták és használják:
Dr. **Korányi Frigyes,** — Dr. **Kovács Sebestyén Endre,** — Dr.
Gebhardt Lajos, — Dr. **Navratil Imre,** — Dr. **Poór Imre,** —
Dr. **Kétyl Károly,** — Dr. **Barbás József** egyetemi tanár és közke-
zeletű főorvos urak. — Ezen tekintélyek nyilatkozatit szerint a **Margitforrás**
nemesak méltó versenytársa a **Selteri — Gleichenbergi —**
Gieshübl — Radein — Vichy — Emsl s hason összetételű vizek-
nek, hanem **gyógyhatásban** azokat **több tekintetben fölül is**
mulja. A **Margitforrás** gyógyhatását igazoló bizonylatok kívánatra
bárkinek készség megküldtetek.
Borral használva a legkellemesebb és legegészségesebb ívált nyújtja.
Dr. Karlovsky utóda forrás-igazgatósága.

Kizárólagos főraktár:

ÉDESKÜTY L.

m. k. udvari ásványviz-szállítónál
Budapest, Erzsébetter I-só szám alatt.
Kapható minden gyógytár és fűszerkeresk.

POPP J. G.

es. k.

udvari fogorvos urnak,

Bécsben, Stadt, Bognergasse Nr.2
Bizonyítom ezennel, hogy a **valodi**
Anatherin-százvizet *) nagy fog-
fájás következtében használtam, s **neh-**
ány pillanat alatt a fájdalom-
tól megszabadultam, E kütünő szer,
mely **egyszersmind a foghúst is**
erősíti, valamennyi szenvedőnek ajánl-
ható.
Lindau.
3 (4-2) **Dölzer J. k. gépmester.**

RAKTÁRAI:

Pécsen: Kunz, Sipótz, Kovács,
gyógyszertárban. Zsolnay W. és Zach K.
uraknál. — **Bonyhádon:** Kramolin ur
gyógyszertárban — **Mohácsen:** Pyrker
J. gyógyszerárban — **Siklóson:** Teleky
A. gyógyszerárban — **Baján:** Misichies
urnál és ifj. Herzfeld fiainál. — **Kapos-**
várott: Daras J. Schröder A. gyógyszer-
tárban és Kohn J. urnál. — **Szegárdon:**
Balsay M. gyógyszerárban. — **Tolnán:**
Fichtel, Groff J. gyógyszerárban. — **Hö-**
gyészen: Rausz St. fia. — **Villányban:**
Pekete E. gyógyszerárban. — **Zombor-**
ban: Falcione G. & Heindlhofer Robert
uraknál. — **Paksen:** Flórián János gyö-
szertárban. — **Verőcén:** Besz F. K.
gyógyszerésznél. — **Bátaszéken:** Posch
gyógyszerész urnál, **Szigetváron:** Kö-
hárics K. urnál, **Valpón:** Deszauky gyö-
gyésznél, **Mágooson:** Szép gyógyse-
résznél, **Kalocsán:** Schinkovics gyö-
gyésznél.